

# relexa revue

Das Magazin der relexa hotels

13. Jahrgang, Heft 2/2015

*Herbst / Winter 2015 / 2016*

Unser  
*Hotel*  
in neuem Style

relexa hotels  
Die feine Art

## Bad Steben für Körper, Geist und Seele

> Reportage ab Seite 16

Hotelporraits · News · Städtereisen · Wellness · Beauty · Familie

# Wellness à la relexa: Ihr ganz persönliches Verwöhnprogramm



## Rezept für Honig-Lippenbalsam

Es ist wirklich ganz einfach, einen pflegenden Lippenbalsam selbst zu machen. Sie benötigen nur wenige, dafür hochwertige und naturbelassene Zutaten, die Ihre Lippen mit Pflege und Feuchtigkeit zugleich versorgen.

Zutaten: 10 g Jojobaöl · 10 g Mandelöl · 10 g Bienenwachs · 1 Teelöffel Honig

Zubereitung: Geben Sie jeweils 10 g Jojoba- und Mandelöl in eine Porzellanschüssel und fügen Sie noch 10 g Bienenwachs dazu. Erhitzen Sie das Ganze langsam im Wasserbad, bis alle Zutaten geschmolzen sind und eine klare Masse entstanden ist. Anschließend fügen Sie noch einen Teelöffel Honig dazu und rühren alles gut durch. Sollte sich der Honig nicht optimal mit der übrigen Masse vermischen, lassen Sie alle Zutaten wieder schmelzen und verrühren sie das Ganze erneut. Füllen Sie dann Ihren herrlich duftenden und wunderbar schmeckenden Lippenbalsam in kleine Döschen und lassen Sie ihn abkühlen.



## Honig-Quark-Maske selber machen

Die Honig-Quark-Maske wirkt wahre Wunder und schenkt Ihnen einen strahlenden Teint. Durch die Milchsäure des Quarks wird die Haut leicht gekühlt und mit ausreichend Feuchtigkeit versorgt, der Honig bindet die Feuchtigkeit und wirkt entzündungshemmend bei Hautunreinheiten.

Honig-Quark-Maske selber machen: Einfach einen Esslöffel Honig mit einer Packung Quark vermischen und die Masse auf Gesicht und Dekolleté auftragen. Etwa zehn Minuten einwirken lassen und dann mit lauwarmem Wasser abspülen. Unser Tipp: Tupfen Sie sich währenddessen einen Klecks Honig auf die Lippen — danach sind sie kussweich!



## Haarkur selber machen

Ob ein Schuss Espresso, ein paar Spritzer Zitronensaft oder eine Portion Honig — eine Haarkur lässt sich easy selber machen. Es kommt nur auf Ihre individuellen Bedürfnisse an: Eine Maske aus Avocado, Zitrone und Olivenöl lässt trockenes Haar munter werden. Glanz gibt's mit einem Mix aus einem Löffel Honig, 200 ml Wasser und einem Spritzer Essig. Verschiedene Blondtöne werden mit einer selbstgemachten Haarkur aus Kamillentee wieder frisch, bei dunkleren Haaren funktioniert's mit schwarzem Tee.



Axel Steinwarz  
Geschäftsführer

## ... ob wir einen schönen Herbst bekommen?

Falls nicht, machen wir's uns »drin« richtig gemütlich — das ist ja wohl der neue Trend. Die meisten relexa hotels bieten einen eigenen Wellnereich an — manche klein aber fein, manche großzügig und voller Finessen. Spätestens im November kommt dann wieder die Zeit der Städtetouren und/oder Kuschel-Wochenenden. Beide sind bei unseren Gästen sehr beliebt! Mit unseren Arrangements ab Seite 20 laden wir Sie ein, auch die eine oder andere Auszeit bei relexa einzuplanen. Unsere Reiseempfehlung führt Sie diesmal in den Frankenwald. Unser relexa hotel Bad Steben ist auch im Herbst und Winter der ideale Rückzugsort für Erholungssuchende. Erstmals melden sich in der »revue« gleich mehrere unserer zahlreichen Auszubildenden zu Wort. Wir sind stolz darauf, so viele junge Leute auf dem Weg ins Berufsleben begleiten zu können. Natürlich berichten wir über Neuigkeiten aus den Hotels und geben ein paar Tipps für bevorstehende Events. Viel Freude beim Lesen!

Und nun wieder: Eine gute Zeit für Sie! Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



**Die zweite Jahreshälfte hat begonnen. Na und?** Freuen wir uns auf tolle Arrangements mit viel Zeit für Wellness oder Zweisamkeit, Wanderurlaub im Herbst, Shopping-Wochenenden oder bezaubernde Weihnachtsmärkte. Schauen Sie ab Seite 20, was wir für Sie vorbereitet haben.



**Kleinod Bad Steben!** Der zauberhafte Ort bietet Freizeitvergnügen ohne Ende, aber was man hier am besten kann: Zur Ruhe kommen! Lesen Sie dazu unsere Reisegeschichte.



**Unsere relexa hotels sind beliebte Ausbildungsbetriebe.** Warum? Das erzählen Ihnen unsere Azubis selbst.

### Inhalt

relexa Ticker .....	4
relexa news intern .....	8
relexa news regional .....	12
Wenn einer eine Reise tut ...	16
Hotelübersicht .....	19

### Hotelübersicht und spezielle Angebote

Berlin .....	20
Düsseldorf-Ratingen .....	22
Frankfurt/Main .....	24

16

Hamburg .....	26
München .....	28
Ratingen .....	30
Stuttgart .....	32
Bad Salzdetfurth .....	34
Bad Steben .....	38
Braunlage .....	42

Tagen bei relexa .....	48
Impressum .....	47
Gewinnspiel .....	47
Buchungsinformationen .....	47



Wie wär's mit einer kleinen Auszeit, um genussvoll gesund zu leben, zu entspannen, aufzutanken? Die relexa hotels verwöhnen Sie mit vielfältigen Angeboten, die Körper und Seele gut tun — ob im Kurzurlaub, am Wochenende oder nach der Tagung.



## relexa München und der Tanz

Unser relexa hotel München war offizieller Kooperationspartner des Internationalen Tanzfestivals für zeitgenössischen Tanz. Beim DANCE Festival vom 7. bis 17.

Mai erlebte die bayerische Landeshauptstadt über 100 Stunden voller internationaler Tanzperformances.



News aus unseren Hotels



## Eine gute Tradition

Das Stammgast-Wochenende in Bad Steben ist seit 19 Jahren etwas ganz Besonderes. Dem relexa-Team um Josef Matheus gehen die Ideen nicht aus, die Stammgäste immer wieder zu überraschen. Unser Tipp: Rechtzeitig buchen, wenn Sie vom 12.–15. Mai 2016 dabei sein wollen!



## Historische Oldtimer im »Schatten«

Im Frühjahr 2015 trafen sich Mitglieder des Allgemeinen Schnauferl-Clubs (ASC) e. V. im Waldhotel Schatten. Der schon 1900 gegründete Club ASC ist ein engagierter Interessenvertreter der Oldtimerszene. Schön, dass mal wieder Oldtimer an der berühmten Solitude-Renntrecke zu sehen waren und hier ihr Domizil hatten.

## Die Wiener Symphoniker zu Gast bei relexa München

Die Wiener Symphoniker logierten anlässlich ihres Konzertes mit David Garret in der Philharmonie im »Gasteig«. Die Wiener Symphoniker sind weltweit als Tournee-Orchester aktiv, bestreiten einen wesentlichen Teil der Opernproduktionen im Theater an der Wien und sind Orchestra in Residence der Bregenzer Festspiele. Der »Gasteig« in München beherbergt renommierte Kultur- und Bildungsinstitutionen der Landeshauptstadt und verdankt den Namen seiner Lage: Am »gachen Steig«, zentral und unübersehbar am rechten Hochufer der Isar.



## Flower Power beim Hotel Bowling

Mit sechs Spielern waren unsere Düsseldorf relexa hotels bereits im Vorjahr bei der Hotel Bowlingmeisterschaft dabei. Für den 3. Preisträger gab es außer dem Pokal auch den Gutschein für eine Übungsstunde. Gut trainiert gingen daher in diesem Jahr gleich zwei Mannschaften an den Start, eine für das relexa hotel Ratingen-City,

die andere für das Airport hotel. Unter dem Motto »Flower Power« bestritten hoch motivierte Teams mit viel Spaß den Wettkampf und landeten auf den Plätzen 4 und 5.



## James Last in Stuttgart

Im März 2015 durfte unser Stuttgarter relexa-Team die nun verstorbene Musiklegende James Last begrüßen.

Auf seiner als Abschiedstournee deklarierten »Non Stop Music Tour« besuchte er 24 Städte in Europa. Auch in der Stuttgarter Porsche Arena begeisterte er seine Fans.

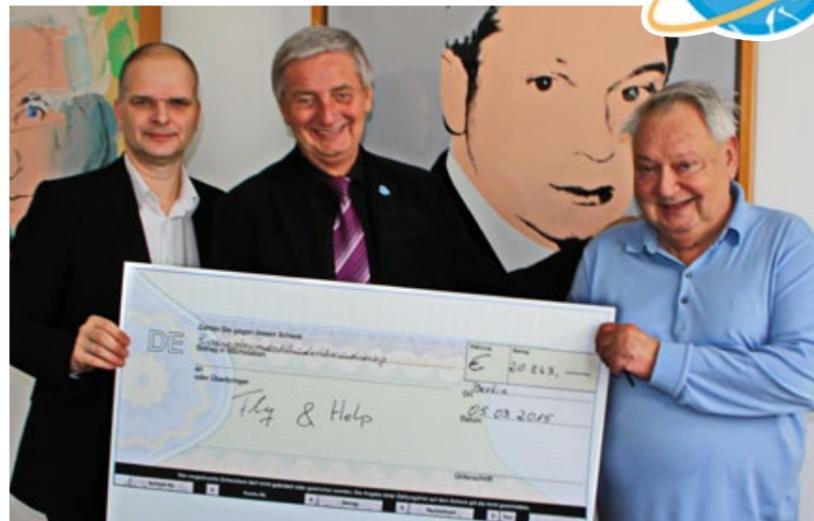


## 20.000 € für die neue Schule in Thapaya Kan – strahlende Kinderaugen



Vielleicht haben Sie ja unsere Aktion in der relexa revue mitverfolgt: Die relexa hotels hatten sich das Ziel gesetzt, gemeinsam mit ihren Gästen 40.000 Euro zu sammeln und zu spenden. Viele relexa-Teams haben sich mit kreativen Aktionen für die Spendensammlung engagiert, z. B. mit Weihnachts-Tombolas oder Versteigerungen. Und natürlich standen die Spendenboxen in allen relexa hotels.

Wir mussten jedoch feststellen, dass die geplante Summe sehr ambitioniert war. Das Ziel wurde trotz Verlängerung der



Von links: Olaf Dierich, Direktor im relexa hotel Bellevue, Hamburg, Reiner Meutsch, Fly and Help, Axel Steinwarz, Geschäftsführer der relexa hotels

**Ob 10 € oder 100 €, auch Sie können weiterhelfen, den Kindern dieser Welt Bildung zu schenken. relexa freut sich über Ihre Spende an:**

Fly and Help  
Kontonummer: 5550  
Bankleitzahl: 573 918 00  
BIC: GENODE51WW1  
IBAN: DE94573918000000005550  
Bank: Westerwald Bank eG  
Verwendungszweck: relexa hilft weiter!

Aktion leider nicht erreicht. Dennoch wurden über 10.000 Euro gesammelt und – wie versprochen – hat der Eigentümer der relexa hotels, Axel Steinwarz, diese Summe durch eine private Spende verdoppelt.

Somit konnten wir im April 2015 über 20.000 Euro an Fly & Help überweisen. Im Dorf Thapaya Kan, im Norden von Myanmar, freuen sich jetzt viele Kinder und ihre

Eltern über die neue Schule. Zehn Lehrer unterrichten hier bis zu 490 Kinder. Dazu haben Sie und viele unserer Mitarbeiter beigetragen! Wir sind sehr froh und dankbar dafür!

Das relexa hotel Bellevue in Hamburg, das diese Aktion ins Leben gerufen hatte, wird auch weiterhin die Stiftung Fly & Help unterstützen.

## Königlich wohnen in Berlin

Damit die relexa-Gäste des Stuttgarter Hofes sich bei ihrem Berlin-Besuch in Zukunft noch königlicher fühlen können, hat ein Mitarbeiter im Juni die Gunst des Besuchs von »Her Majesty the Queen« für eine private Fortbildung genutzt. Er war ganz dicht dran an Elisabeth II. und ihrem Gatten und hat die »Royals« studiert.

Freuen Sie sich auf Berlin! Hier trifft sich die ganze Welt!



## Jährliches Treffen der relexa-Küchenchefs

Viele Köche ... können voneinander und miteinander lernen. Turnusgemäß treffen sich die Küchenchefs der relexa hotels zum jährlichen Erfahrungsaustausch. Im Jahr 2015 war das relexa hotel Bad Salzdetfurth Gastgeber der Kochprofis. »Allergene und Kennzeichnungspflicht« lautete wie im Vorjahr eines der Hauptthemen der gemeinsamen Fortbildung.

Unsere Küchenchefs erhielten Tipps für die optimale Kennzeichnung der Produkte. Da immer mehr Menschen an Allergien und Nahrungsmittelunverträglichkeiten leiden, müssen die individuellen Bedürfnisse und Wünsche der Restaurant- und Hotelgäste immer besser berücksichtigt werden.

Natürlich stand wieder eine gemeinsame Besichtigung auf dem Programm. Das Transgourmet Logistikzentrum Hildesheim gab einen Einblick in den Weg vom Eingang der Bestellung bis zur Lieferung von ca. 40.000 Artikeln, die hier übrigens so gut verwaltet werden, dass selbst kleinste Mengen Berücksichtigung finden.



Bei dem gemeinsamen Abendessen – ausgerichtet von der Küchen-Mannschaft des Gastgeberhotels – wurde viel »gefachsimpelt« und lebhaft diskutiert. Die gewonnenen Erkenntnisse und neue Erfahrungen gehen nun in das kulinarische Angebot Ihrer relexa hotels ein.



## Personalien



### ■ Neue Gesichter im relexa Waldhotel Schatten

**Melanie Heidorn** unterstützt seit April unser Bankettverkaufsteam als Veranstaltungsassistentin. Sie steht unseren Gästen in allen Fragen rund um Tagungen und Familienfeiern zur Seite und ist Ansprechpartnerin für Hausführungen.

**Philipp Freyer sorgt** – ebenfalls seit April – als Restaurantleiter für einen reibungslosen Serviceablauf. Und wenn Sie ihn z. B. nach Besonderheiten von Käse- oder Weinsorten fragen, dann bekommen Sie interessante Einblicke in diese »Welten«.

**Marco Wildner** trägt nun seit Dezember 2014 die Chefkochmütze und kreiert mit seinem neu zusammen gestellten Küchenteam kreativ und flexibel saisonale und regionale Gerichte für unser Kaminrestaurant.



**Pia Rupprecht, relexa hotel Braunlage**

**Für mich kam immer nur eine Arbeit im kaufmännischen Bereich in Frage.** Die Beschäftigung im Hotel kommt mir dabei sehr entgegen, da sich dadurch viele Möglichkeiten für eine Tätigkeit im Ausland bieten, um die Welt kennenzulernen. Da ich bereits regelmäßig im relexa hotel in Braunlage zur Aushilfe im Frühstücksdienst gearbeitet habe, war es für mich naheliegend, mich hier für eine Ausbildung zur Hotelkauffrau, zu bewerben. Ich empfand es als ganz tollen Vertrauensbeweis, dass man mir bereits im ersten Lehrjahr selbstständige Arbeiten als Urlaubsvertretung im Einkauf und in der Buchhaltung anvertraut hat und ich z.B. die Tageskasse machen durfte und Rechnungseingaben. Darauf bin ich sehr stolz! Und den Silvesterball im Haus fand ich toll - die ganze Atmosphäre und die Harmonie trotz des Stresses. Und ich durfte einen eigenen Tisch betreuen. Auch an der Rezeption gefällt es mir gut! Es ist super, dass hier im relexa hotel meine Stärken und Schwächen berücksichtigt werden.

**Daniel-Patryk Wisniewski, relexa hotel Braunlage**

**Da ich bereits aushilfsweise im Gastgewerbe gearbeitet hatte,** habe ich mich für eine Lehre als Restaurantfachmann beworben und bin heute sehr glücklich mit meiner Entscheidung! Das relexa hotel Harz-Wald in Braunlage hat hier in der Region einen ausgezeichneten Ruf, sodass ich es einfach versucht und mich vorgestellt habe. Und — ja — es hat geklappt! Ich war mit allen mir übertragenen Aufgaben sehr zufrieden. Die Arbeit an der Bar hat vielleicht doch ein bisschen Vorsprung — das mache ich besonders gerne. Und am wenigsten mag ich den Frühstücksdienst am Wochenende, aber das geht auch. Im September haben wir an einer Veranstaltung im Kurpark teilgenommen. Mit einem eigenen Lounge-Zelt, sehr hochwertigen Weinangeboten und Delikatessen — eine Freiluft-Veranstaltung im gehobenen Stil — das fand ich total toll. Hier hat es mir besonders viel Freude gemacht, Gäste zu begrüßen und zu beraten. Die Planung und Ausrichtung von Veranstaltungen, Tagungen und Festlichkeiten macht mir sehr viel Freude. In Braunlage bin ich voll dabei!



**Carsten Thiele, relexa hotel Bad Steben**

**Ich habe mir das relexa hotel als Ausbildungsbetrieb ausgesucht,** weil ich beim einwöchigen Praktikum in der Küche sehr viel lernen konnte und alle Mitarbeiter sehr freundlich zu mir waren. Mich beeindruckten die Vielfalt des Einsatzes der Lebensmittel und der sorgfältige Umgang mit ihnen. Koch ist mein absoluter Lieblingsberuf! In der Berufsschule merke ich, wie viel ich schon gelernt habe. Im Tempo und vom Wissen her bin ich den anderen voraus. Ich finde es gut, dass ich bereits als Azubi so selbstständig arbeiten darf. Und wenn es mal nicht so klappt, dann ist immer jemand da, der mir alles in Ruhe noch einmal erklärt. Man fühlt sich zum Team gehörig und wird niemals allein gelassen. Natürlich ist es toll, nicht der einzige Azubi zu sein. Der Austausch mit den anderen macht Spaß! relexa bemüht sich sehr, ein guter Ausbildungsbetrieb zu sein. Es gibt einen Unternehmensleitfaden und einen Mitarbeiterordner. Hier findet man alles, was man braucht, um sich im Unternehmen zurechtzufinden. Man kann Ideen einbringen. Man ist ein Teil von relexa. Ich freue mich auch auf die Arbeit im Service, um im Umgang mit den Gästen sicherer zu werden. Ich sage: Daumen hoch für das relexa hotel Bad Steben als Ausbildungsbetrieb. Ich habe meine Entscheidung nicht eine Minute bereut.

## Ausbildung bei relexa – vielfältig und voller Perspektiven

**F**ast alle relexa hotels bilden Jugendliche aus – zu Hotelfachfrauen/-männern, zu Hotelkauffrauen/-männern, zu Köchinnen und Köchen oder zu Restaurantfachfrauen/-männern bzw. zur Fachkraft im Gastgewerbe. Unsere Azubis sind uns

wichtig! Sie halten uns jung und stärken unsere Teams. Dafür engagiert sich relexa gern und intensiv. Erstmals kommen hier einige unserer Azubis zu Wort.

**Desiree Däubner, relexa hotel Bad Steben**

**Bevor ich mich für relexa als Ausbildungsbetrieb entschieden habe,** hatte ich im Vorfeld nur Gutes gehört von anderen Azubis und Mitarbeitern. In der Ausbildung wird viel verlangt. Und der Einsatz ist sehr vielfältig - ob im à la carte-Service mit den Gästen, in der Arbeit mit Gruppen oder bei der Ausrichtung von Tagungen. Man darf nach Einweisung selbstständig arbeiten und trägt bereits als Azubi Verantwortung. Das formt und macht selbstbewusster! Man wird geschätzt, gelobt und erlebt das schöne Gefühl, im Team gemeinsam so manche Hürde zu meistern. Man wird bestätigt, wenn man in der Schule merkt, dass man den anderen Schülern in vielen Dingen voraus ist, weil man durch die Ausbilder im relexa gut geschult wird und von den Azubis im 3. Lehrjahr Tipps bekommt. Ich bin wirklich sehr froh, mich für relexa entschieden zu haben, auch wenn es nicht immer leicht ist an Tagen arbeiten zu müssen, an denen Freunde frei haben. Es ist ein schöner Beruf!



**Lena Lauschus, relexa hotel Stuttgarter Hof Berlin**

**Eine meiner besten Freundinnen erzählte von der bunten Palette** an Aufgaben und der tollen, familiären Stimmung, die im Team des relexa hotels herrscht. Während eines Schnupperpraktikums konnte ich die Arbeit im Restaurant und einige Kollegen dann selbst kennen lernen. Ich freute mich, dass ich meine Vorgesetzten von meinem Können überzeugen konnte. Ich war nun Teil des Teams im relexa hotel Berlin. In meiner Ausbildung bei relexa konnte ich einen komplexen Eindruck von der Betreuung des Gastes vor, während und nach seinem Besuch gewinnen. Die mir übertragene Verantwortung stieg mit jedem Wissenszuwachs und Erfolgserlebnis. Hatte man sich erst einmal Vertrauen erarbeitet, bekam man viele tolle Aufgaben und Freiheiten, um seine Ideen einzubringen. Das relexa hotel ist mir in der Ausbildung so ans Herz gewachsen, dass ich mich sehr gefreut habe, meinen weiteren Weg hier fortsetzen zu dürfen. Inzwischen bin ich im vierten eines sechs Semester andauernden Studiums angekommen. Der Abschluss ist im Fach BWL angesiedelt, beinhaltet jedoch einige Module, die sich speziell mit der Administration gastronomischer Betriebe beschäftigen. Mittlerweile arbeite ich an den »praktischen drei Hoteltagen« pro Woche eng mit der Direktion zusammen — die perfekte Vorbereitung für das Berufsleben!



**Denise Kehrer, relexa hotel Stuttgarter Hof Berlin**

**Ich habe mir das relexa hotel Stuttgarter Hof Berlin als Ausbildungsbetrieb ausgesucht,** weil ich seit der ersten Begegnung mit dem Personal wusste, dass ich gut ins Team passen würde. Es muss meiner Meinung nach von Anfang an Klick machen, denn dann weiß man, dass es der richtige Betrieb für einen ist. Ich wurde gleich in den ersten Tagen gut aufgenommen und hätte keine bessere Wahl treffen können!

In meiner Ausbildung bei relexa kann ich ich selbst sein, denn die Kollegen nehmen mich so, wie ich bin. Ich habe noch nicht oft so viele Menschen kennengelernt, die einen gleich am Anfang der Ausbildung so gut aufnehmen und Vertrauen schenken. Als Auszubildender hier im relexa hat man viel Freiraum, um selbst seine Stärken und Schwächen festzustellen, und darf von Anfang an gleich mit in den alltäglichen Gästekontakt einsteigen. Ich kann bei Fragen auch immer einen Kollegen aufsuchen und mir sicher sein, eine Antwort zu bekommen. Ich weiß, dass ich immer auf Hilfe zurückgreifen kann und unterstützt werde. Ich kann neue Ideen mit einbringen und helfen, unseren Betrieb mit neuen Augen zu sehen. Ich kann ein Teil der relexa-Familie sein — und dafür bin ich sehr dankbar!



© Michael Nagy, Presse- und Informationsamt München

## Das relexa hotel München lädt zum Weihnachtsbummel

Alle Jahre wieder ... empfehlen wir unseren relexa-Gästen die schönsten Weihnachtsmärkte in der Nähe unserer Hotels. In diesem Jahr empfehlen wir Ihnen einen vorweihnachtlichen Besuch in der festlich geschmückten bayerischen Landeshauptstadt.

München und Umgebung stimmen sich mit mehr als 130 Märkten und Veranstaltungen auf das Weihnachtsfest ein. Hier empfehlen wir zwei besonders schöne Märkte, die vom Hotel aus zu Fuß erreichbar sind.

### Münchener Christkindlmarkt

Der Münchener Christkindlmarkt am Marienplatz ist mit etwa 180 Händlern auf 25.000 qm der größte und älteste Weihnachtsmarkt der bayerischen Landeshauptstadt. Schon von weitem sieht man das festlich beleuchtete Rathaus. Er bietet eine riesige Auswahl an Waren, Unterhaltung und Mitmach-Aktionen an.

Vom 27. November – 24. Dezember 2015

Montag – Samstag: 10:00 Uhr – 21:00 Uhr, Sonntag: 10:00 Uhr – 20:00 Uhr  
Heiligabend: 10:00 Uhr – 14:00 Uhr

### Mittelalter-Weihnachtsmarkt

Der Mittelalter-Weihnachtsmarkt auf dem Wittelsbacherplatz lädt seine Besucher dazu ein, für ein paar Stunden das Hier und Heute gegen einen Aufenthalt im Mittelalter einzutauschen. Auch bekannt als Münchener Adventsspektakel sorgt er mit Rittern, Gauklern, Handwerkern, Marktleuten und Edelfrauen für ein tolles Ambiente, in dem Groß und Klein viel Unterhaltung geboten wird.

Vom 27. November – 23. Dezember 2015

Täglich: 11:00 Uhr bis 20:00 Uhr



## Saturday Night Delight – das etwas andere Musik-Event im relexa hotel Bellevue

Alle zwei Monate (nicht in den Sommermonaten) präsentiert das relexa hotel Bellevue jeweils drei besondere Musiker in entspannter, fast privater Atmosphäre. Nach jeder Show gibt es eine kleine Pause, mit Zeit für einen Drink und ein Gespräch. Dann geht man einfach in den nächsten Raum und genießt eine neue Show. Dieses Event ist auf eine ma-

ximale Teilnehmeranzahl von 100 Personen begrenzt.

Nach den Herbstferien, am 31. Oktober um 20 Uhr, startet Olaf Dierich mit seinem Team wieder voller Elan in die neue Saison. Und dieses Mal erwartet er zuerst Luca. Die junge Musikerin aus Osnabrück hat 2012 den Amnesty Inter-

national Song Contest gewonnen. Des Weiteren spielt Joseh aus Hamburg seine Art des Pop-Folk. Als dritter Act kommen Liz & Kay, die in diesem Jahr ihr Debüt-Album mit deutschen Liedern veröffentlichen.

Es wird ein toller Abend! Eintritt: 15 Euro Vorbestellung ist ratsam!

## Mit »Damen unterwegs« zur Messe »WoMenPower«

Mit mehr als 1.400 Teilnehmern ist WoMenPower der erfolgreichste Kongress zu arbeitspolitischen Themen und Karrierefragen in Deutschland. In Kooperation mit »Damen unterwegs« war das relexa hotel Harz-Wald im April 2015

nun zum 2. Mal sehr erfolgreich auf dieser Messe vertreten.

»Damen unterwegs« ist ein Dreier-Team erfolgreicher Agenturen mit der Idee, individuelle Erlebniswelten für Frauen zu schaffen. Aus einem Baustein-

Programm kann ein Wunschthema frei gewählt, z. B. Coaching, Kultur, Kunst, Styling, Kreativität, Aktivsein oder Wellness, und als Tagung, Begleitprogramm, Betriebsausflug oder Ausflug unter Freundinnen ab zehn Personen beauftragt werden.

»Mit 'Damen unterwegs' pflegt unser Haus eine vertraute und inspirierende Partnerschaft. Mit gemeinsamen Aktionen haben wir bereits viele Erfolge verzeichnet. Das wird hoffentlich auch in Zukunft so sein«, so Wilfried N. Eulerink, Direktor des beliebten relexa hotels im Harz.



Im Bild v. l.: Anja Kaiser, Kerstin Sokoll, unsere Braunlager Verkaufsleiterin Ilse Kruth und Uschi Nauheimer



*Bad Steben  
in neuem  
Glanz*

## Mit 30 wunderschön

Unser Geburtstagshotel, das relexa hotel Bad Steben, feiert seinen 30. Geburtstag so schön und jung, dass man ihm sein Alter gar nicht ansieht.

Im Gegenteil: Die neu gestaltete Bar in der einladenden Halle lässt gar nichts anderes zu, als auf den Geburtstag anzustoßen und sich mit dem relexa-Team zu freuen.

Auch viele Zimmer, Bäder und der Innenhof erstrahlen in neuem Glanz!

## Baumwipfelpfad Bad Harzburg – eine neue Attraktion in der Nähe des relexa hotel Harz-Wald

Der Harz ist um eine Attraktion reicher: Hoch hinaus geht es auf dem Baumwipfelpfad Harz in Bad Harzburg.

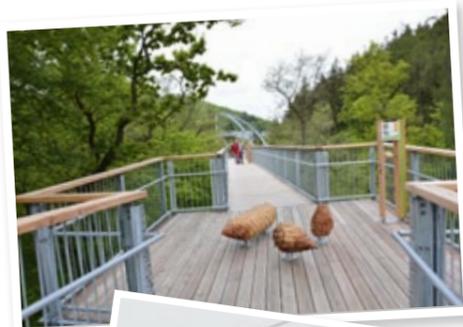
Auf dem ersten Baumwipfelpfad des Harzes und Niedersachsens hat seit dem 8. Mai jeder die Möglichkeit, barrierefrei die Natur aus einer völlig neuen Perspektive zu erleben. Auf dem Weg im Eingangsturm

aus Stahl gelangt man ganz sachte spiralförmig nach oben. Mit seiner Steigung von maximal sechs Prozent kann er auch mit Kinderwagen oder Rollstuhl befahren werden. Wege und Handläufe sind aus frischem Lärchenholz. Auf 18 Plattformen findet der Gast 33 Stationen mit Info-Tafeln und Ruhezeiten vor.

Der Pfad ist voller Antworten: Er gibt einen Einblick in die spannende Tier-, Pflanzen- und Gesteinswelt des nördlichsten Mittelgebirges Deutschlands und in die hier angesiedelte Holzwirtschaft.

Zum Angebot zählen thematische Führungen sowie kulturelle und kulinarische Veranstaltungen in luftiger Höhe. Und wer sich noch nicht »getraut« hat, der findet hier vielleicht das richtige Ambiente.

Der Baumwipfelpfad ist ganzjährig geöffnet. Von April bis Oktober von 9.30 Uhr bis 18.00 Uhr, von November bis März von 10.00 Uhr bis 16.00 Uhr. Weitere Informationen unter [www.baumwipfelpfad-harz.de](http://www.baumwipfelpfad-harz.de).



## Fliegen wie James Bond

Der Gyrocopter ist ein kleines aber feines Fluggerät, auch Tragschrauber genannt, mit dem Sie wie eine Libelle durch die Luft fliegen können. Das relexa hotel in München bietet ein spezielles Arrangement, in das ein Gyrocopterflug integriert ist (siehe auch Seite 29).

Der Gyrocopter bietet Platz für eine Person neben dem Piloten. Genießen Sie den herrlichen Blick auf München, den Starnberger See, den Ammersee oder entlang des bayerischen Alpenkammes. Die Route können Sie gemeinsam mit dem Piloten nach Ihren Wünschen festle-

gen, aber natürlich spielen auch die Flugsicherheit und damit das Wetter eine Rolle. Der Gyrocopter fliegt bis zu 160 km/h und eignet sich wunderbar dafür, aus der Höhe Fotos zu machen oder Videos zu drehen. Sportliche Kleidung wird empfohlen!

## In der Welt des Musicals schwelgen – Silvester in Bad Salzdetfurth

Dirty Dancing, Sister Act, Buddy Holly, Das Phantom der Oper, Ich war noch niemals in New York und dann wieder Dirty Dancing ... Musical-Liebhaber werden die Silvesternacht im relexa Bad Salzdetfurth ganz besonders genießen. Das Pannonia Sinfonie Orchester unter Leitung von György Kovacs entführt Sie eine Nacht lang in die Welt des Musicals – von den 20er Jahren bis heute. Die Musikerinnen und Musiker des Orchesters überzeugen seit 1992 durch virtuose Musikalität und Vielseitigkeit. Packen Sie Ihre Lieblings-Tanzschuhe ein und machen Sie sich bereit für den beschwingtesten Jahreswechsel, den Sie sich vorstellen können! Mehr über unser dieses Silvesterangebot lesen Sie auf Seite 35.



*Silvester  
im Musicalfieber*

© Jens Hauer



Foto: Jürgen Staudisch Bad Steben

Wenn einer eine Reise tut ...



Moderne  
*Romantik*  
im Franken-  
wald

Das bayerische Staatsbad im herrlichen Naturpark Frankenwald mit seinem Jugendstil-Charme, seiner wundervollen Lage und seiner Vielfalt an Erholungsmöglichkeiten ist ein wahres Kleinod für alle, die sich eine Auszeit gönnen wollen. Wellness-Suchende, anspruchsvolle Kurzurlauber und hoffnungslose Romantiker sind im 4-Sterne relexa hotel Bad Steben in den besten Händen.

Unser Geheimtipp: Gönnen Sie sich Bad Steben!

## *Streicheleinheiten für Körper, Geist und Seele*

Das Wohlfühlhotel liegt direkt am Kurpark mit seinen alten Baumriesen und liebevoll gepflegten Grünanlagen, die noch ganz persönlich und liebevoll durch die eigene Kurgärtnerei gepflegt werden. Hier erwarten Sie herrliche Tage, um für kurze Zeit abzuschalten und innere Ruhe und Stärke zu finden. Sich treiben lassen, die Natur genießen – das steht hier in Bad Steben auf der Tagesordnung! Schöne Spaziergänge zu jeder Jahreszeit durch den Park oder auf den ausgeschluderten Wanderwegen, zum Beispiel ins wildromantische **Höllental**, zeigen den Reiz der Umgebung und entführen an besondere Orte.

Es sind jedoch nicht nur die schöne Lage und das einladende Ambiente mit einer

Mischung aus Modernität und Gemütlichkeit – es sind vor allem auch die Mitarbeiter, die dem relexa-Gast in Bad Steben das gute Gefühl vermitteln, umsorgt und von Herzen willkommen zu sein. Kompetent, aufmerksam und liebenswürdig wird auf die Belange der Gäste eingegangen. Das schafft Vertrauen und Wärme. Und vielleicht ist auch das der Grund, warum sich nicht nur Stammgäste über viele Jahre wohl fühlen, sondern auch »Neuentdecker« begeistert sind.

Das **relexa hotel** hält für seine Gäste eine sehr großzügige hauseigene **Bade- und Wellnesslandschaft** bereit, in der man sich auf 1.200 qm herrlich entspannen kann. Das helle, lichtdurchflutete **Vier-Sterne-Haus** verfügt auch über eine moderne Beautyfarm mit einer brei-

ten Palette wohltuender Anwendungen, über eine medizinische Bäderabteilung, einen gut ausgestatteten Fitnessraum, Gymnastikangebote und eine Arztpraxis. Bei nicht so schönem Wetter ist man daher im relexa hotel so gut aufgehoben, dass man getrost einen »Bademantel-Tag« oder ein ganzes Wellness-Wochenende verbringen kann.

Auch kulinarisch wird für den Gast wunderbar gesorgt: Das Küchenteam um Chefkoch Jochen Kaup legt großen Wert darauf, den Hotelgästen nicht nur schmackhafte, sondern auch gesunde Kost zu servieren. Angeboten werden sowohl regionale als auch internationale Speisen – häufig »verzaubert« mit frischen Kräutern.



Wenn einer eine Reise tut ...



Der Tag beginnt im Wintergarten mit Blick in den Park, einem Lächeln und einem umfangreichen Vital-Frühstücksbuffet. Im liebevoll zusammengestellten »Morgenprogramm« erfahren Sie, was der Tag für Sie bereithält.

Wir schauen uns um: Das Hotel liegt in unmittelbarer Nachbarschaft der stillvollen Kuranlagen. Hier dreht es sich um den natürlichen Schatz Bad Stebens, die **Heilmittel Radon, Naturmoor und Kohlensäure**, die zur Linderung vieler Beschwerden beitragen. Die Historie des kleinen romantischen Städtchens ist eng mit dem Wasser der »Stebener« Quellen verbunden. Anfang des 18. Jahrhunderts stellte ein Medicus fest: »Der Stebener Sauerbrunnen ist mit keinem Gold zu bezahlen.« 1832 kaufte das Königreich Bayern der Gemeinde die Heilquellen ab. So wurde das idyllische »Steben« zum **Staatsbad**.

Vorbei am **Kurhaus** gelangt man in die Arkaden der **Säulenwandelhalle**. In der »Trinkhalle« kann man die drei Heilwasserquellen probieren. Sonntags um 10 Uhr und zu vielen anderen Zeiten kann man mit seinem Trinkbecher in der Hand klassischer Musik lauschen oder im Kurpark mit seinen **Musikpavillons** stilvoll »lustwandeln«. Spätestens jetzt kommt wohl auch der bedürftigste Erholungsuchende zur Ruhe.

Nach ein paar weiteren Schritten gelangt man zur **Therme Bad Steben** mit ihrer Wasserwelt, der Saunalandschaft und dem Wellness-Dome. Mit einer Tageskarte ab 15 Euro kann man sich hier ohne Zeitdruck in der Therme Bad Steben aufhalten und mit allen Sinnen genießen.

Wenn Sie lieber in der Natur bleiben möchten: Besonders der Monat Herbst mit seinen gelb und glutrot gefärbten Blättern bietet eine zauberhafte Kulisse für kleine oder größere Wanderungen. Diese Wege sind überall gut ausgeschildert. Beim Weg durch **Carlsgrün** empfehlen wir Ihnen einen Besuch der »**Adelskammer**«. Im ältesten Gasthaus der Region, das als Geheimtipp gilt, wird noch echte Hausmannskost angeboten.



Ein Tipp für ein pures Entspannungsergnügen ist übrigens eine geführte **Lama-Wanderung**. Die Gelassenheit der ruhigen, liebevollen und neugierigen Tiere überträgt sich auf den Menschen und vermittelt wohlthuende Harmonie. Besonders schön dafür sind die Wald- und Wiesenwege rund um den **Döbraberg**.

Und am Abend ist noch lange nicht Schluss. Erleben Sie z. B. ein romantisches **Candlelight-Dinner** im gemütlichen **Hotelrestaurant** bei Fackelschein oder den Ausklang des Abends bei einem Cocktail, in der nur 1000 m entfernten **Spielbank Bad Steben**. Sie beherbergt auch die Eventbühne **CasinoLIVE** mit einem abwechslungsreichen Programm von Kabarett über Lesungen bis hin zu Musik verschiedenster Stilrichtungen. Das neueste Angebot lautet »**After Work Live**«, immer mittwochs, einmal im Monat.

Bad Steben muss man genießen! Und sobald der erste Schnee in weißen Hauben auf Bad Steben und Umgebung fällt, fühlt man sich in ein romantisches Wintermärchen versetzt. Der kleine Ort strahlt eine Gemütlichkeit aus, die gut tut, und selbst den modernen Großstädter zu Kaffee und Kuchen mit Geigenmusik verleitet.

Haben Sie Lust bekommen, sich Bad Steben zu gönnen? Das relexa-Team hält viele weitere Vorschläge für Ihren Aufenthalt bereit und freut sich auf Ihre Anfrage. Wir sagen schon jetzt: Herzlich willkommen im Frankenwald!

### Kontakt

**relexa hotel Bad Steben**  
Badstraße 26 – 28 · 95138 Bad Steben  
Telefon +49 (0) 92 88 | 72 – 0  
Telefax +49 (0) 92 88 | 72 – 113  
BadSteben@relexa-hotel.de  
www.relexa-hotel-bad-steben.de

## relexa hotels – wir freuen uns auf Ihren Besuch!

relexa hotels  
Die feine Art

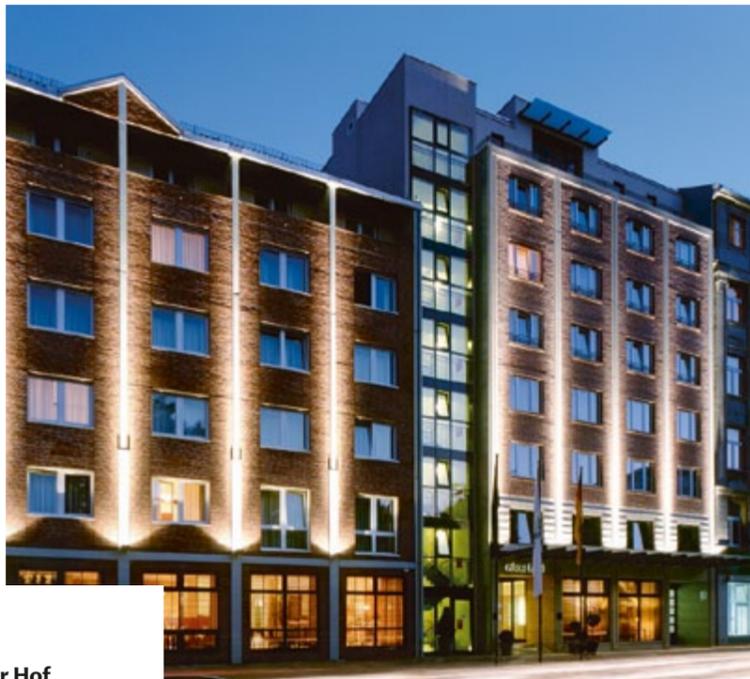
- relexa hotel Bellevue Hamburg ■ S. 26
- relexa hotel Ratingen City ■ S. 30
- relexa hotel Harz-Wald Braunlage ■ S. 42
- relexa hotel Airport Düsseldorf-Ratingen ■ S. 22
- relexa hotel Bad Salzdetfurth ■ S. 34
- relexa hotel Stuttgarter Hof Berlin ■ S. 20
- relexa hotel Frankfurt/Main ■ S. 24
- relexa hotel Bad Steben ■ S. 38
- relexa Waldhotel Schatten Stuttgart ■ S. 32
- relexa hotel München ■ S. 28



[www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de)

So individuell wie unsere Hotels sind unsere Angebote.  
Berlin · Düsseldorf-Ratingen · Frankfurt/Main · Hamburg · München  
Ratingen City · Stuttgart · Bad Salzdetfurth · Bad Steben · Braunlage

# Berlin



**Und direkt nebenan:**  
relexa cooking – das relexa Kochstudio  
> siehe Rückseite

### Kontakt

**relexa hotel Stuttgarter Hof**  
Anhalter Straße 8–9 · 10963 Berlin  
Telefon +49 (0) 30 | 264 83–0  
Telefax +49 (0) 30 | 264 83–900  
Berlin@relexa-hotel.de  
www.relexa-hotel-berlin.de

## Komfort und Herzlichkeit mitten in Berlin

Schon im Berlin der Kaiserzeit gehörte der Stuttgarter Hof zu den bevorzugten Adressen eines internationalen Publikums. Das harmonische Ambiente unserer öffentlichen Hotelbereiche besitzt eine mediterrane Leichtigkeit, die die Hektik der Großstadt schnell vergessen lässt.

- 5 Gehminuten zum Potsdamer Platz
- 8 Taximinuten zum Kurfürstendamm
- S-Bahn (S1, S2 Anhalter Bhf.)
- U-Bahn (U2 Potsdamer Platz, U6 Kochstraße)
- Buslinien M29 und M41
- Airport Berlin-Tegel (TXL) 13 km
- Messe/Kongress 11 km
- Berliner Hauptbahnhof 3,2 km

Saison	Zimmerart/ Kategorie	1 Übernachtung Mo – Do		1 Übernachtung Fr – So	
		EZ ab	DZ	EZ ab	DZ
01.09. – 31.10.2015	Standard	139,00	159,00	119,00	139,00
	Superior	159,00	179,00	139,00	159,00
01.11. – 29.12.2015	Standard	99,00	119,00	89,00	109,00
	Superior	119,00	139,00	109,00	129,00
30.12. – 01.01.2016	Standard	179,00	199,00	179,00	199,00
	Superior	199,00	219,00	199,00	219,00
02.01. – 02.02.2016	Standard	89,00	109,00	79,00	99,00
	Superior	99,00	119,00	89,00	109,00
03.02. – 29.02.2016	Standard	139,00	159,00	119,00	139,00
	Superior	159,00	179,00	139,00	159,00

Die oben genannten Zimmerpreise sind inklusive Frühstück, MwSt. und City Tax. Diese sind nur buchbar, sofern Zimmer aus den jeweiligen Kontingenten verfügbar sind. Sie sind nicht gültig während Messen, Feiertagen und lokalen Großveranstaltungen. Suiten und Studios gern buchbar auf Anfrage und Verfügbarkeit. Nutzen Sie gern auch für tagesaktuelle Angebote die Buchungsmöglichkeit auf unserer Homepage [www.relexa-hotel-berlin.de](http://www.relexa-hotel-berlin.de).  
**Bis zu 5% Preisreduzierung im Vergleich zu anderen Online-Buchungsportalen ... es lohnt sich!**

### Wohnen

- 208 Gästezimmer und Suiten, Flachbild-TV, Zimmersafes, W-LAN kostenfrei, teilweise Hosenbügler
- 189 Nichtraucherzimmer
- 40 Tiefgaragenplätze

### Gastronomie

- Restaurants »La Fenêtre« und »Boulevard«
- Bar
- 2 private Salons für Festlichkeiten und Treffen im kleinen Kreis
- Bei gutem Wetter Service auch in den mediterranen Innenhöfen

### Freizeit

- Sauna, Dampfbad, Erlebnisduschen, Infrarotkabine
- Fitnessraum, Massagen

### Tagen

- 11 Veranstaltungsräume für bis zu 200 Personen

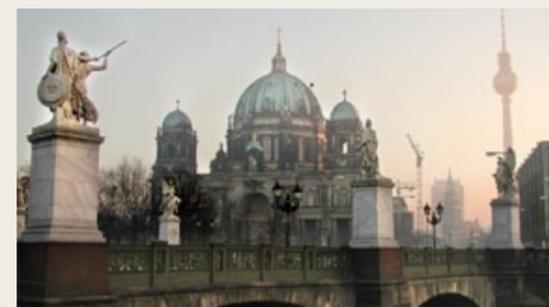
## Unsere Saison-Angebote für Sie!

Es gibt so viele Gründe für einen Berlin-Besuch: Vom 2. bis 18. Oktober heißt es wieder: Berlin leuchtet! Das Lichtfestival illuminiert herausragende Gebäude der Stadt. Und im November legt die Hauptstadt wieder ihren schönsten Weihnachtsschmuck an.

Entdecken Sie weitere Angebote und scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.



### Museen in Berlin



Unser relexa hotel Berlin im Zentrum der Hauptstadt ist die ideale Unterkunft für Ihre Erkundungstouren über die Museumsinsel.

Freuen Sie sich auf unser Angebots-Paket, das nicht nur 2 Übernachtungen und Frühstücksbuffet beinhaltet, sondern auch die Museumsinsel-Welcome-Card mit freiem Eintritt und 72-Stunden-Fahrkarte für ganz Berlin.

- Zwei Übernachtungen im Superior Zimmer
- Eine Flasche Mineralwasser bei Anreise im Zimmer
- Kaffee- und Teezubereitungsmöglichkeiten sowie kostenfreie WLAN-Nutzung im Zimmer
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet
- Eine Welcome-Card Museumsinsel pro Person

Ganzjährig buchbar  
Anreise am Sonntag:  
€ 143,00 pro Person im Doppelzimmer  
€ 216,00 im Einzelzimmer  
Anreise Montag-Samstag:  
€ 155,00 pro Person im Doppelzimmer  
€ 240,00 im Einzelzimmer

### Städtetrip: Berlin an 3 Tagen entdecken

Unser relexa hotel Berlin ist durch seine zentrale Lage ein hervorragender Ausgangspunkt für Ihre Stadtrundfahrt oder Erkundungstouren auf eigene Faust.

- Zwei Übernachtungen im Superior Zimmer
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet
- Welcome-Card 48 Stunden für das Berliner Stadtgebiet
- Stadtrundfahrt »City Circle Tour«

Die Angebote sind buchbar auf Anfrage und nach Verfügbarkeit. Die Preise gelten inklusive der oben beschriebenen Leistungen und der gesetzlichen Mehrwertsteuer. Eine Verkürzung auf einzelne Nächte ist nicht möglich, die Preiskalkulation basiert auf einer Mindestaufenthaltsdauer von zwei Nächten. Es ist immer der Packagepreis zu zahlen.

### Kuschelwochenende »Little Romance«



Genießen Sie ein unvergessliches Wochenende in Berlin. Raus aus dem Alltag und rein ins Kuschelwochenende. Bei unserem Kuschelwochenende »Little Romance«, gehören Sie ganz Ihrem Schatz und genießen in idyllischer Atmosphäre die Zweisamkeit.

- Zwei Übernachtungen im Superior Doppelzimmer
- Eine fruchtige Überraschung und eine Flasche Mineralwasser am Anreisetag im Zimmer
- Leihbademantel und Wellness-Slipper im Zimmer
- Kaffee- und Teezubereitungsmöglichkeiten sowie kostenfreie WLAN-Nutzung im Zimmer
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet
- Ein 3-Gänge-Verwöhn-Menü am Abend laut Küchenchef (Getränke werden separat berechnet)
- Kostenfreie Nutzung des hoteleigenen Wellnessbereiches mit Sauna, Erlebnisduschen und Fitnessraum

Buchbar bis zum 29. Dezember 2015  
€ 144,50 pro Person im Doppelzimmer

Im Zentrum  
*Berlins*

Ganzjährig buchbar  
Anreise am Sonntag:  
€ 144,00 pro Person im Doppelzimmer  
€ 212,00 im Einzelzimmer  
Anreise Montag-Samstag:  
€ 156,00 pro Person im Doppelzimmer  
€ 236,00 im Einzelzimmer

# Düsseldorf



## Kontakt

**relexa hotel Airport  
Düsseldorf-Ratingen**  
Berliner Straße 95 – 97  
40880 Ratingen  
Telefon +49 (0) 2102 | 458 – 0  
Telefax +49 (0) 2102 | 458 – 599  
Duesseldorf-Ratingen@relexa-hotel.de  
www.relexa-hotel-duesseldorf.de

## Wohnen

- 169 Superiorzimmer, Deluxezimmer, Familienzimmer und Suiten
- Nichtraucherzimmer
- Tiefgarage

## Gastronomie

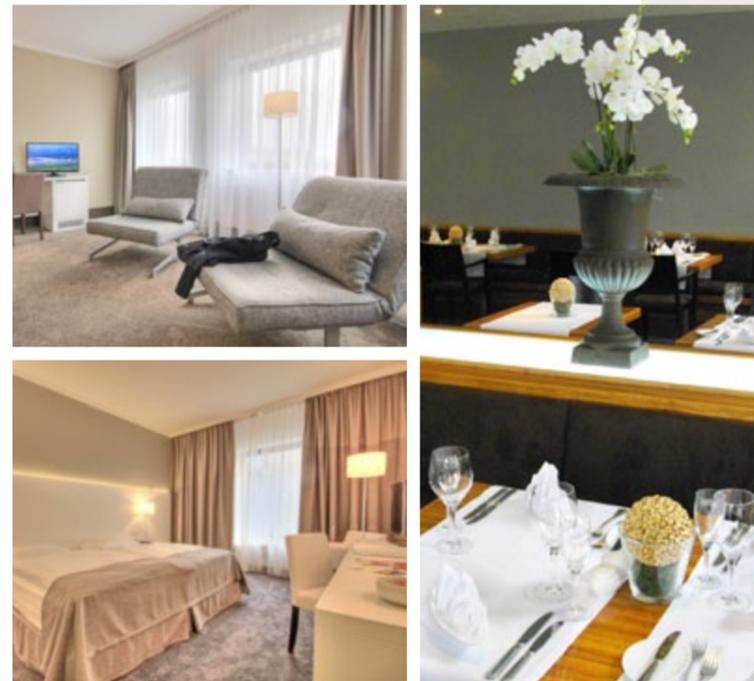
- Restaurant »Brasserie«
- »Boulevard Bar & Café«
- Außenterrasse

## Freizeit

- Sauna, Dampfbad
- Solarium und Fitnessraum

## Tagen

- 13 Veranstaltungsräume für bis zu 180 Personen



## Gute Verbindungen direkt am Flughafen

Das relexa hotel Airport Düsseldorf-Ratingen verbindet Funktionalität und Annehmlichkeit, modernstes Equipment und perfekte Organisation, umfassenden Service und Professionalität. Die Lage im Gewerbepark »Business In-West« direkt an der Autobahn und unweit des Airports und der Messe macht es zum idealen Ort für gute Geschäfte und private Besuche im Rheinland.

- Airport Düsseldorf (DUS) 3 km
- Hbf. Düsseldorf 15 km
- Fernbahnhof Airport 3 km
- Stadtzentrum 15 km
- Messe Düsseldorf und Stadion 6 km
- Messe Essen 21 km
- Messe Köln 50 km
- Autobahnen A52, A44 und A3 1 bis 4 km

Saison	Zimmerart/ Kategorie	1 Übernachtung Mo–Do		1 Übernachtung Fr–So	
		EZ	DZ p.P.	EZ	DZ p.P.
ganzjährig	Superior	ab 84,00	ab 52,00	ab 63,00	ab 31,50
	Deluxe	ab 99,00	ab 59,50	ab 78,00	ab 39,00

Die genannten Zimmerpreise sind nur buchbar, sofern Zimmer aus den jeweiligen Kontingenten verfügbar sind. Sie sind nicht gültig während Messen, Feiertagen und lokalen Großveranstaltungen. Weitere Kategorien gern buchbar auf Anfrage und Verfügbarkeit. Für tagesaktuelle Angebote nutzen Sie die Buchungsmöglichkeit auf unserer Homepage [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de). Es lohnt sich!

## Unsere Saison-Angebote für Sie!

Düsseldorf ist bekannt als Shopping-Paradies. Zur Adventszeit wird das Einkaufen besonders romantisch: Vom 19. November bis zum 23. Dezember verwandelt sich die wundervolle Altstadt in ein Weihnachtsmärchen. Glühwein und heiße Schokolade laden zum Verweilen ein. Töpferei, Glasbläser und Drechsler bieten ihre Waren an.

Entdecken Sie weitere Angebote und scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.



### Nur die Liebe zählt ...

Nehmen Sie sich Zeit für Ihre(n) Liebste(n) – genießen Sie ein Wochenende in trauter Zweisamkeit und lassen Sie sich vom Team des relexa hotels Airport Düsseldorf-Ratingen verwöhnen!

- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Eine Flasche Sekt am Anreisetag auf dem Zimmer
- Ihr Zimmer wird mit Rosenblättern dekoriert!
- Ein jahreszeitlicher Blumenstrauß auf dem Zimmer
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet
- Am Samstagabend ein 3-Gänge-Candlelight-Dinner inklusive einem ausgesuchten Tröpfchen Wein
- Freie Nutzung der Sauna- und Fitnesslandschaft

Ganzjährig buchbar ab € 109,50 pro Person  
Die Anreise ist bei diesem Paket nur freitags möglich!



### Park, sleep & fly



Eine geruhsame Nacht vor dem Abflug... Ihr Auto bleibt bei uns in der Tiefgarage stehen und bis zum internationalen Flughafen Düsseldorf sind es nur 5 Minuten.

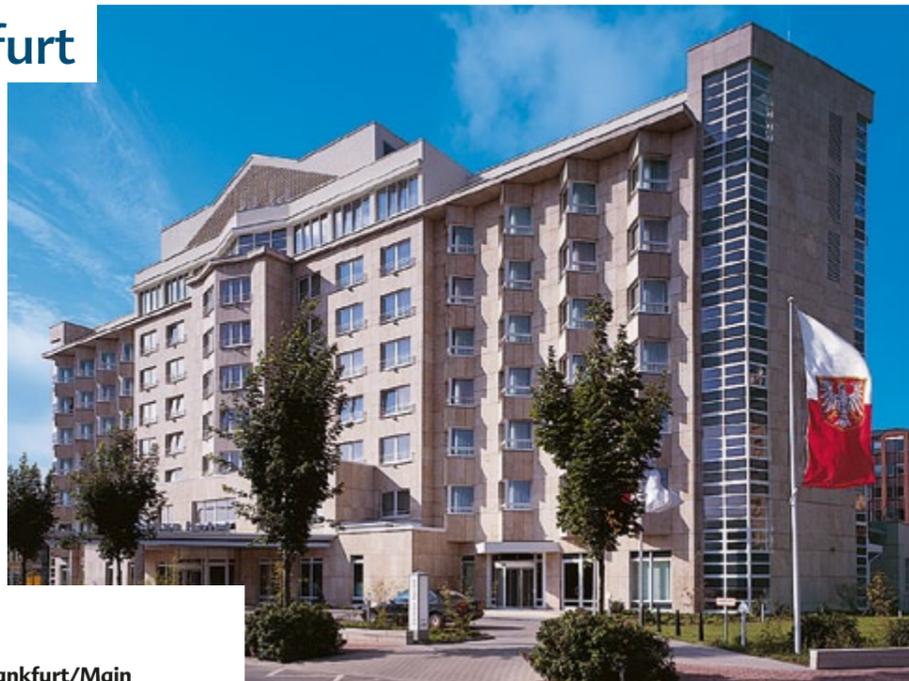
- Eine Übernachtung im komfortablen Hotelzimmer
- Eine Tasse Kaffee oder Tee mit einem Croissant (von 04:00 bis 06:30 Uhr)
- Parken bis zu 22 Tage: Ihr Pkw steht sicher auf dem Hotelparkplatz oder in der Tiefgarage (jeder weitere Tag € 9,00 und jede weitere Woche € 36,00)
- Je ein Transfer vom Hotel zum Flughafen und vom Flughafen zum Hotel
- Freie Nutzung der Sauna- und Fitnesslandschaft
- Ein Kind bis 16 Jahre übernachtet nach Verfügbarkeit kostenfrei im Zimmer der Eltern

Ganzjährig buchbar ab € 59,50 pro Person im Doppelzimmer ab € 109,00 im Einzelzimmer

Entspannt in den  
*Urlaub*



# Frankfurt



### Kontakt

**relexa hotel Frankfurt/Main**  
 Lurgiallee 2 · 60439 Frankfurt  
 Telefon +49 (0) 69 | 957 78—0  
 Telefax +49 (0) 69 | 957 78—878  
 Frankfurt-Main@relexa-hotel.de  
 www.relexa-hotel-frankfurt.de

### Wohnen

- 163 Komfort-, Businesszimmer und Suiten, Minibar
- Businesszimmer mit Fax- und ISDN-Anschlüssen, W-LAN, Wasserkocher zur Teezubereitung, Senseo-Kaffeemaschine, 1 große Flasche Mineralwasser, Bademantel, Slipper
- Nichtraucherzimmer
- Tiefgarage

### Gastronomie

- Restaurants »Boulevard«, »Bistro« und »La Fenêtre«
- Bar »Happy Hour«
- Terrasse und Biergarten

### Freizeit

- Sauna, Dampfbad
- Solarium, Fitnessraum

### Tagen

- 15 Veranstaltungsräume für bis zu 330 Personen

## Ihr komfortables und vielseitiges Hotel in der Mainmetropole

Ob Sie privat oder anlässlich einer Tagung oder Messe unser Gast sind: Das relexa hotel Frankfurt/Main trägt gern zu Ihrem Wohlbefinden bei. Geographisch bildet das relexa hotel den Mittelpunkt zwischen den Zentren von Frankfurt/Main und Bad Homburg und ist sowohl idealer Treff- als auch Ausgangspunkt für Aktivitäten in Frankfurt und Umgebung.

- Airport Frankfurt/Main (FRA) 24 km
- Hauptbahnhof Frankfurt/Main 9 km
- Frankfurter Zentrum 9 km
- Messe Frankfurt 8 km
- Bad Homburg Zentrum 8 km
- Bad Homburg Spielcasino 9 km
- A66 6 km, A661 0,6 km

Saison	Zimmerart/ Kategorie	1 Übernachtung Mo—Do		1 Übernachtung Fr—So	
		EZ	DZ p.P.	EZ	DZ p.P.
01.09.2015 — 13.12.2015	Standard	125,00	77,50	70,00	43,00
	Business	140,00	85,00	86,00	51,00
14.12.2015 — 03.01.2016	Standard	115,00	72,50	70,00	43,00
	Business	130,00	80,00	86,00	51,00
04.01.2016 — 29.02.2016	Standard	125,00	77,50	70,00	43,00
	Business	140,00	85,00	86,00	51,00

Die genannten Zimmerpreise sind nur buchbar, sofern Zimmer aus den jeweiligen Kontingenten verfügbar sind. Sie sind nicht gültig während Messen, Feiertagen und lokalen Großveranstaltungen. Weitere Kategorien gern buchbar auf Anfrage und Verfügbarkeit. Für tagesaktuelle Angebote nutzen Sie die Buchungsmöglichkeit auf unserer Homepage [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de). Es lohnt sich!

## Unser Saison-Angebot für Sie!

Einen tollen Blick auf die Stadt haben Sie vom Main Tower. Als einziges Hochhaus Frankfurts lädt es Besucher auf eine in 200 Metern Höhe gelegene Aussichtsplattform ein, die Metropole mit ihrer einzigartigen Skyline von oben zu entdecken. Viel Spaß!

Entdecken Sie weitere Angebote und scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.



### Kuschelwochenende



Nehmen Sie sich Zeit für Ihre(n) Liebste(n) — genießen Sie ein Wochenende in trauter Zweisamkeit und lassen Sie sich vom Team des relexa hotels Frankfurt/Main verwöhnen. Romantische Anlässe für einen Kurzurlaub gibt es mehr als genug.

- Eine Übernachtung im komfortablen Studio
- Reichhaltiges relexa-Sektfrühstück bis 10:30 Uhr auf dem Zimmer oder vom Buffet
- Ein Begrüßungscocktail in unserer Hotelbar
- Ein 3-Gänge-Menü am Abend
- Freie Nutzung unseres Fitnessclubs »relexa sport & fun« mit Sauna, Dampfbad sowie Geräte-, Trainings- und Ruheraum

Buchbar an Wochenenden und »Brückentagen« ab € 77,50 pro Person im Doppelzimmer (dieses Arrangement ist nur im Doppelzimmer buchbar)



### Frankfurt auf eigene Faust



Die Main-Metropole entdecken

Bummeln Sie auf Deutschlands längster Einkaufsstraße, der »Zeil« oder etwas exklusiver in der Goethestrasse. Oder Sie gehen auf kulturelle Entdeckungstour: das Goethe-Haus, das »Städel« und viele andere Sehenswürdigkeiten erwarten Sie!

- Eine Übernachtung im komfortabel eingerichteten Standard-Zimmer
- Reichhaltiges relexa-Sektfrühstück bis 10:30 Uhr auf Ihrem Zimmer oder vom Buffet
- Ein Begrüßungscocktail in unserer Hotelbar
- RMV-Ticket für 2 Tage, mit dem Sie Frankfurt erkunden können
- Freie Nutzung unseres Fitnessclubs »relexa sport & fun« mit Sauna, Dampfbad sowie Geräte-, Trainings- und Ruheraum
- Kostenfreies Parken

Buchbar am Wochenende und »Brückentagen« ab € 59,00 pro Person im Doppelzimmer ab € 88,00 im Einzelzimmer

# Hamburg



### Kontakt

**relexa hotel Bellevue**  
 An der Alster 14 · 20099 Hamburg  
 Telefon +49 (0) 40 | 284 44-0  
 Telefax +49 (0) 40 | 284 44-222  
 Hamburg@relexa-hotel.de  
 www.relexa-hotel-hamburg.de

### Wohnen

- 83 Zimmer und 2 Suiten mit Minibar, Flachbild-TV, W-LAN kostenfrei
- Nichtraucherhotel
- 15 Parkplätze und 15 Tiefgaragenstellplätze

### Gastronomie

- Restaurant »Alster Charme«
- Hotelbar/Restaurant »Unter Deck«

### Tagen

- 7 Veranstaltungsräume für bis zu 50 Personen, W-LAN

## Hanseatische Gastlichkeit in Hamburgs bester Lage

Hamburg ist eine ganz besondere Stadt – betriebsam, weltoffen, historisch und modern zugleich. Hier trifft sich die Welt! Ob Kunst und Kultur, Amusement, Messen, Sport, Kommerz – nichts, was es nicht gibt. Als Gast im relexa hotel Bellevue sind Sie mittendrin. Genießen Sie den wundervollen Blick auf die Alster, direkt vor unserer Haustür und die kurzen Wege zu den vielen Highlights der Hansestadt.

- Airport Hamburg (HAM) 10 km
- Stadion »Volksparkstadion« 10 km
- Hbf. Hamburg 0,8 km
- Messe Hamburg 2 km
- Stadtzentrum 0,8 km
- Musicals 5 – 7 km

Saison	Zimmerart/ Kategorie	1 Übernachtung Mo – Do		1 Übernachtung Fr – So	
		EZ ab	DZ p.P.	EZ ab	DZ p.P.
ganzjährig	Standard	95,00	–	75,00	–
	Komfort	105,00	58,50	85,00	48,50
	Premium	115,00	63,50	95,00	53,50

Die genannten Zimmerpreise sind exklusive Frühstück und nur buchbar, sofern Zimmer aus den jeweiligen Kontingenten verfügbar sind. Sie sind nicht gültig während Messen, Feiertagen und lokalen Großveranstaltungen. Preise für Suiten auf Anfrage. Nutzen Sie gern auch für tagesaktuelle Angebote die Buchungsmöglichkeit auf unserer Homepage [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de). Es lohnt sich!

**Kinderregelung:**  
 Kinder von 0 bis einschließlich 12 Jahren übernachten kostenfrei inklusive Frühstück im Zimmer der Eltern  
 Kinder von 13 bis 18 Jahren zahlen € 23,00 pro Nacht exklusive Frühstück im Zustellbett  
 In der Komfort-Kategorie maximal ein Kind pro Zimmer  
 In der Premium-Kategorie maximal zwei Kinder pro Zimmer

## Unsere Saison-Angebote für Sie!

Eine tolle Möglichkeit, die Stadt zu erkunden, sind die Alsterfahrten bzw. im Winter »Punschfahrten« auf einem kuschelig beheizten Schiff. Gleiten Sie entlang am lieblichen Alsterpark und idyllischen Villen – im Winter bei Glühwein und Kakao.

Entdecken Sie weitere Angebote und scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.



### Hamburg im Rosenbett



### Romantik in der Hansestadt

Haben Sie Hamburg schon einmal mit einer rosaroten Brille erkundet? Mit diesem Arrangement können Sie Ihre Partnerin oder Ihren Partner richtig überraschen und Hamburgs frischen Wind in Ihr Liebesleben wehen lassen.

Vom Frühstück im Bett bis hin zum 4-Gänge-Candlelight-Dinner bei Kerzenschein in unserem Restaurant »Unter Deck« ist alles für einen romantischen Aufenthalt enthalten.

- Zwei Übernachtungen in der gebuchten Zimmerkategorie
- Eine gekühlte Flasche Sekt bei Anreise im Zimmer
- Romantische Rosendekoration im Zimmer
- Bademäntel im Zimmer
- Tägliches Frühstück im Kuschelbett (auf Wunsch auch Teilnahme am Buffet möglich)
- Ein 4-Gänge-Candlelight-Dinner in unserem Restaurant »Unter Deck«
- Idyllische Alsterrundfahrt
- Kostenfreies WLAN
- Kostenfrei stornierbar bis 18 Uhr am Anreisetag

Ganzjährig buchbar  
 € 179,00 pro Person im Doppelzimmer  
 Verlängerungsnacht:  
 € 59,50 pro Person inklusive Frühstück

### Weihnachtszeit in Hamburg



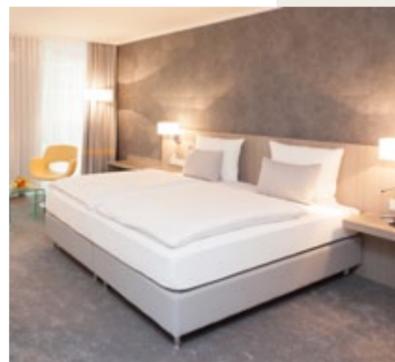
Über die Adventszeit bis hin zu den Feiertagen können Sie im relexa hotel Bellevue an der schönen Außenalster wunderbar entspannen. Sie können durch unsere Nähe zur Hamburger City noch schöne Geschenke für Ihre Lieben einkaufen. Oder Sie besuchen einen der vielen Weihnachtsmärkte, die auch über die Feiertage noch geöffnet sind.

- Zwei Übernachtungen in der gebuchten Zimmerkategorie
- Bunter Gebäckeller mit selbstgebackenen Weihnachtskekse im Zimmer
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet
- Ein 4-Gänge-Weihnachtsmenü an einem Abend Ihrer Wahl im Restaurant »Unter Deck«
- Punsch und Bratapfel am Kamin an einem Tag Ihrer Wahl
- Kostenfreies WLAN
- Kostenfrei stornierbar bis 18 Uhr am Anreisetag
- Acht verschiedene Weihnachtsmärkte bis zum 23.12.2015

Buchbar vom 27. November bis 28. Dezember 2015

€ 159,00 pro Person im Doppelzimmer  
 € 189,00 im Einzelzimmer  
 € 25,00 pro Kind bis 12 Jahre im Doppelzimmer der Eltern  
 € 95,00 pro Kind 13 bis 17 Jahre im Doppelzimmer der Eltern

# München



### Kontakt

**relexa hotel München**  
Schwanthalerstraße 58 – 60  
80336 München

Telefon +49 (0) 89 | 99 65 06 – 0  
Telefax +49 (0) 89 | 99 65 06 – 472  
muenchen@relexa-hotel.de  
www.relexa-hotel-muenchen.de

### Wohnen

- 121 Zimmer von 20 m<sup>2</sup> – 30 m<sup>2</sup>
- davon 30 Zimmer mit 30 m<sup>2</sup>
- Garagenplätze im Haus

### Gastronomie

- Lobbybar

## Grüß Gott und herzlich willkommen in München

Nahe dem Hauptbahnhof, fußläufig zur Altstadt und zur Wiesn – dem Münchner Oktoberfest, ist das Hotel ein idealer Ausgangspunkt für eine Städtetour durch die bayerische Metropole. Auch für Ihre Geschäftsreise ist das relexa hotel München dank seiner idealen Anbindung an alle wichtigen Punkte der Stadt und ihrer Umgebung sowie zum Flughafen München bestens geeignet.

Genießen Sie morgens ein vielfältiges Frühstücksbuffet mit regionalen Produkten und verweilen Sie im exklusiven Ambiente unserer Lobbybar. Unser Ladies Executive Floor mit elf liebevoll gestalteten Zimmern ist ganz auf die Bedürfnisse der anspruchsvollen Frau abgestimmt. Erleben Sie auch in München die feine Art à la relexa!

- Airport München 38 km
- München Hauptbahnhof 0,5 km
- Zentrum 1 km
- Oktoberfest 0,6 km
- Messe München 12 km
- A66 6 km, A661 0,6 km

Saison	Kategorie	1 Übernachtung Mo–Do		1 Übernachtung Fr–So	
		EZ	DZ	EZ	DZ
01.09.2015 – 29.02.2016	Comfort	ab 97,00	ab 105,00	ab 87,00	ab 105,00
	Superior	ab 107,00	ab 125,00	ab 97,00	ab 115,00

Unsere Preise verstehen sich pro Zimmer und Nacht, inkl. Frühstück und MwSt. Die genannten Preise sind nur buchbar, sofern Zimmer aus den jeweiligen Kategorien verfügbar sind. Weitere Kategorien sind buchbar auf Anfrage und Verfügbarkeit. Wir laden Sie ein, unsere tagesaktuellen Angebote auf unserer Homepage einzusehen und direkt unter [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de) zu buchen. Es lohnt sich!

## Unsere Saison-Angebote für Sie!

München im Schnee – das ist etwas ganz Besonderes. Eislaufen am Schloss Nymphenburg, Rodeln im Olympiapark, flanieren über die romantischen Weihnachtsmärkte und der Hofgarten sieht im Winter besonders majestätisch aus. Unser Tipp: Wärmen Sie sich an einer Tasse dampfenden Zimtglühwein.

Entdecken Sie weitere Angebote und scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.



### München Exklusiv – Die Welt von oben erleben



Ob quer über München, rund um den Starnberger See, den Ammersee, oder entlang des bayerischen Alpenkamms – Ihr Abenteuer startet von einem nahegelegenen Flugplatz im Münchner Umland unweit des relexa hotels.

Nehmen Sie bitte neben dem Piloten Platz und lassen Sie sich die Welt von oben zeigen! Denken Sie dabei unbedingt an Ihren Fotoapparat, um dieses einmalige Erlebnis festzuhalten.

- Zwei Übernachtungen in einem Superior Zimmer
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet mit regionalen Produkten
- 50 Minuten Flug für eine Person oder jeweils 25 Minuten Flug für zwei Personen im Gyrocopter Xenon 2
- Kostenfreies Parken in der Tiefgarage
- Steuern und Landegebühen sind inklusive

Ganzjährig buchbar (außerhalb von Messezeiten und dem Oktoberfest)

€ 249,50 pro Person im Doppelzimmer-Superior  
€ 464,00 im Einzelzimmer-Superior

### Stadtrundfahrt München



Verbringen Sie drei erlebnisreiche Tage in der bayerischen Metropole München und entdecken Sie die Stadt nach Lust und Laune. Parken Sie Ihr Auto kostenfrei in der hoteleigenen Tiefgarage und nutzen Sie für Ihre Stadtrundfahrt bequem die »Hop on, Hop off«-Busse quer durch München.

Genießen Sie die herrliche Natur im Englischen Garten, lassen Sie sich ein auf eine Erkundungstour in der belebten Münchner Altstadt mit Halt am Marienplatz oder gestalten Sie Ihren Tag kulturell in einer der vielen Galerien oder in einer der berühmten Pinakotheken.

- Zwei Übernachtungen
- Reichhaltiges relexa-Frühstück
- Kostenfreies Parken in der Tiefgarage
- »Hop on, Hop off«-Ticket für einen Tag

Buchbar bis zum 31. Dezember 2015 (außerhalb von Messezeiten und dem Oktoberfest)

Anreise freitags:  
€ 149,50 pro Person im Doppelzimmer Komfort  
€ 169,50 pro Person im Doppelzimmer Superior  
€ 249,00 im Einzelzimmer Komfort  
€ 269,00 im Einzelzimmer Superior

*München*  
aus neuer Perspektive

# Ratingen



**Und direkt im Haus:**  
relexa cooking – das relexa Kochstudio  
> siehe Rückseite

### Kontakt

**relexa hotel Ratingen City**  
Calor-Emag-Straße 7 · 40878 Ratingen  
Telefon +49 (0) 2102 | 16 75 – 0  
Telefax +49 (0) 2102 | 16 75 – 520  
Ratingen-City@relexa-hotel.de  
www.relexa-hotel-ratingen.de

### Wohnen

- 134 Zimmer, davon 40 Zimmer klimatisiert, Minibar, Flachbildschirm-TV, W-LAN
- 60 Tiefgaragenplätze

### Gastronomie

- Restaurant »Boulevard«
- Tages- und Nachtbar
- Terrasse

### Freizeit

- Fitness- und Wellnessbereich

### Tagen

- Veranstaltungszentrum mit 6 Räumen für bis zu 200 Personen

## In ruhiger City-Lage komfortabel tagen und wohnen

Das relexa hotel Ratingen City liegt in unmittelbarer Nähe von Düsseldorf, mit sehr guter Anbindung zum Flughafen mitten im neu geschaffenen Business-Park Ratingen-Ost, nur wenige Gehminuten von der Altstadt Ratingens entfernt. Neben attraktiver Gastronomie steht den Gästen ein großzügiges Wellness-Center zur Verfügung.

- Airport Düsseldorf (DUS) 9 km
- Stadion 15 km
- Hbf. Düsseldorf 20 km
- Messe Essen 32 km
- Bhf. Ratingen Ost 0,8 km
- Messe Köln 50 km
- Stadtzentrum Düsseldorf 20 km
- A44 und A3 3 km
- Messe Düsseldorf 15 km

Saison	Zimmerart/ Kategorie	1 Übernachtung Mo—Do		1 Übernachtung Fr—So	
		EZ	DZ p.P.	EZ	DZ p.P.
ganzjährig	Superior	ab 84,00	ab 52,00	ab 63,00	ab 31,50
	Deluxe	ab 99,00	ab 59,50	ab 78,00	ab 39,00
	Executive	ab 104,00	ab 62,00	ab 83,00	ab 41,50

Die genannten Zimmerpreise sind nur buchbar, sofern Zimmer aus den jeweiligen Kontingenten verfügbar sind. Sie sind nicht gültig während Messen, Feiertagen und lokalen Großveranstaltungen. Weitere Kategorien gern buchbar auf Anfrage und Verfügbarkeit. Für tagesaktuelle Angebote nutzen Sie die Buchungsmöglichkeit auf unserer Homepage [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de). Es lohnt sich!

## Unsere Saison-Angebote für Sie!

Profitieren Sie von der Nähe unseres Hotels zum Shopping-Paradies Düsseldorf oder genießen Sie das Umfeld unserer charmanten Kleinstadt. Im nahe gelegenen Neandertal, wo vor mehr als 150 Jahren der Neandertaler gefunden wurde, steht heute eines der modernsten Museen Europas.

Entdecken Sie weitere Angebote und scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.



### Verwöhnwochenende für zwei

Genießen Sie ein Wochenende im relexa hotel Ratingen City! Entspannen Sie sich im großen Wellnessbereich mit Saunen und Whirlpool und genießen Sie unser Candlelight-Dinner.

- Zwei Übernachtungen im komfortablen Superior-Zimmer
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet oder kostenfreier Frühstücks-Zimmerservice
- Ein 3-Gänge-Candlelight-Dinner inklusive einer Flasche Wein
- Kostenfreie Nutzung des Wellnessbereiches
- Parken in der Tiefgarage kostenfrei

Ganzjährig buchbar  
ab € 99,50 pro Person im Superior-Doppelzimmer  
ab € 149,50 im Superior-Einzelzimmer



Zeit nur für  
*uns zwei*

### Park, Sleep & Fly



Ihr perfekter Start in den Urlaub! Sie reisen in Ruhe an und starten ganz entspannt Ihre Flugreise!

- Eine komfortable Übernachtung
- Eine Tasse Kaffee oder Tee mit einem Croissant (von 4:00 bis 6:30 Uhr)
- Parken bis zu 22 Tage: Ihr Pkw steht sicher auf dem Hotelparkplatz oder in der Tiefgarage.
- Je ein Transfer vom Hotel zum Flughafen und vom Flughafen zum Hotel
- Freie Nutzung von Sauna und Fitness
- Ein Kind bis 16 Jahre übernachtet nach Verfügbarkeit kostenfrei im Zimmer der Eltern

Ganzjährig buchbar  
ab € 59,50 pro Person im Doppelzimmer  
ab € 109,00 im Einzelzimmer

Nur telefonische Buchung möglich.



# Stuttgart



## Kontakt

**relexa Waldhotel Schatten**  
 Magstadter Straße 2–4  
 70569 Stuttgart  
 Telefon +49 (0) 711 | 68 67–0  
 Telefax +49 (0) 711 | 68 67–999  
 Stuttgart@relexa-hotel.de  
 www.relexa-hotel-stuttgart.de

## Wohnen

- 138 Komfortzimmer und Suiten mit W-LAN, Minibar
- 112 kostenfreie Parkplätze, 34 Tiefgaragenplätze

## Gastronomie

- Kaminrestaurant
- Hotelbar »Solitude«
- Sommerterrassen

## Freizeit

- Sauna- und Wellnessbereich
- Fitnessraum
- Joggingwege

## Tagen

- 10 Veranstaltungsräume für bis zu 100 Personen



**Und direkt im Haus:**  
 relexa cooking – das relexa Kochstudio  
 > siehe Rückseite

## Ganz zentral und doch im Grünen

Durch die Lage inmitten der grünen Lunge Stuttgarts und mit guter Verbindung zu den Autobahnen A8 und A81 ist das Hotel ideal gelegen. Ein großzügiger Sauna- und Fitnessbereich und der Wald direkt am Hotel bieten vielseitige Freizeitmöglichkeiten. Übrigens: Am Hotel vorbei führt(e) die berühmte »Solitude-Rennstrecke«. Von der bewegten Geschichte des Hauses zeugen auch die Rennfahrer-Reliquien in unserer »Solitude-Bar«.

- Airport Stuttgart (STR) 18 km
- Hbf. Stuttgart 10 km
- S-Bhf. 3 km
- Stadtzentrum 10 km
- Messe Stuttgart 12 km
- Stadion 13 km
- A8 und A81 1 km

Saison	Zimmerart/ Kategorie	1 Übernachtung	
		EZ p.P. ab	DZ p.P. ab
ganzjährig	Standard	59,00	44,50
	Superior	79,00	54,50
	Junior Suite	119,00	74,50

Die genannten Preise sind nur buchbar, sofern Zimmer aus diesem Kontingent verfügbar sind. Sie sind nicht gültig während Messen und lokalen Großveranstaltungen. Weitere Kategorien sind gern buchbar auf Anfrage und Verfügbarkeit. Nutzen Sie für tagesaktuelle Angebote die Buchungsmöglichkeit auf unserer Homepage [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de). Es lohnt sich!

### 4-Pfoten-Service

Mit Kuscheldecke, Spielzeug und Fressnapfen mit kleinen Leckerlis heißen wir Ihren Begleiter herzlich willkommen.  
 Preis pro Nacht für den Hund € 10,00



## Unsere Saison-Angebote für Sie!

Die schwäbische Metropole begeistert mit Burgen, Schlössern, Museen und Galerien und vielen Festen. Überall im »Ländle« spürt man Gemütlichkeit und Lebensfreude. Im Herbst locken die Weinfeste der Umgebung, im Advent wird's festlich.

Entdecken Sie weitere Angebote und scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.



### Stuttgart – tierisch gut



Wir laden Sie ein in Europas größten und schönsten zoologisch-botanischen Garten - die Wilhelma in Stuttgart. Zu jeder Jahreszeit ist hier ein Besuch ein einmaliges Erlebnis.

- Zwei Übernachtungen im geräumigen Familienzimmer
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet für Groß und Klein
- Zwei leckere Lunchpakete als Proviant
- 2 x 3-Tagestickets für die freie Fahrt mit Bussen und Bahnen für 2 Erwachsene und 4 Kinder bis 17 Jahre
- 2 Eintrittskarten für einen Besuch im Zoologisch-Botanischen Garten »Wilhelma«
- Ein Ausflug zum nahe gelegenen Bärensee und Bärenschlössle
- Freie Nutzung unseres Sauna- und Fitnessbereiches

Anreise Freitag oder Samstag möglich  
 € 118,00 pro Person im Doppelzimmer  
 € 154,50 im Einzelzimmer



### Nur die Liebe zählt ...



Unser *Romantik* Wochenende

Sich vom Alltagsstress zurückziehen und einfach gemeinsam eine schöne Zeit haben – das sollte man sich immer wieder gönnen! Wir laden Sie ein zu einem romantischen Wochenende der Zweisamkeit!

- Zwei Übernachtungen in der Junior Suite
- Leihbademäntel auf dem Zimmer
- 1 Flasche Sekt, Blumen und Obstteller zur Begrüßung auf dem Zimmer
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet
- Ein romantisches 3-Gänge-Candlelight-Dinner in unserem Kaminrestaurant
- Nach dem Dinner dekorieren wir Ihr Zimmer mit Rosenblüten zur Überraschung Ihres Partners
- Freie Nutzung unseres Sauna- und Fitnessbereiches
- Kostenfreies Parken direkt am Hotel

Anreise Freitag oder Samstag möglich  
 € 279,00 für 2 Personen im Doppelzimmer  
 Champagner statt Sekt? Aufschlag von € 48,00

## Bad Salzdetfurth



### Kontakt

**relexa hotel Bad Salzdetfurth**  
 An der Peesel 1  
 31162 Bad Salzdetfurth  
 Telefon +49 (0) 50 63 | 29-0  
 Telefax +49 (0) 50 63 | 29-333  
 BadSalzdetfurth@relexa-hotel.de  
 www.relexa-hotel-bad-salzdetfurth.de

### Wohnen

- 128 Komfortzimmer und Suiten, 2 Superior-Appartements, teilweise Minibar, W-LAN (1 Std. kostenfrei im gesamten Hotel)
- Nichtraucherzimmer
- 250 kostenfreie Parkplätze

### Gastronomie

- »Kaminrestaurant« mit Terrasse
- Gasthaus »Beisk« im Wiener Stil
- »Marktstüber« mit Terrasse

### Freizeit

- Schwimmbad, Sauna
- Fitnessraum
- WellnessOase
- »Kinderspielparadies«
- Kegelbahn
- Kostenfreier Fahrradverleih (nach Verfügbarkeit)

### Tagen

- 16 Veranstaltungsräume für bis zu 400 Personen, W-LAN

## Oase der Ruhe im Leinebergland

Sie finden uns 50 km südlich von Hannover, inmitten des sanft hügeligen Leineberglandes gelegen, nur einige Kilometer von der Autobahn A7 entfernt und doch eine Oase der Ruhe. Wohnen im Grünen, mit Blick auf die Kurpark- und Gartenanlagen – das ist Erholung pur. Zum Ortskern mit Kurmittelzentrum sind es nur wenige Schritte.

- Airport Hannover (HAJ) 65 km
- Hbf. Hildesheim 15 km
- Bhf. Bad Salzdetfurth
- DB-Haltestelle Solebad 0,3 km
- Stadtzentrum Hildesheim 15 km
- Messe Hannover 35 km
- Golfplatz 3 km
- A7 9 km

Saison	Zimmerart/ Kategorie	1 Übernachtung	
		EZ ab	DZ p.P. ab
ganzjährig	Standard	82,00	51,00
	Komfort	92,00	56,00
	Superior Appartement	102,00	61,00

Die genannten Zimmerpreise sind nur buchbar, sofern Zimmer aus den jeweiligen Kontingenten verfügbar sind. Sie sind nicht gültig während Messen, Feiertagen und lokalen Großveranstaltungen. Weitere Kategorien gern buchbar auf Anfrage und Verfügbarkeit. Nutzen Sie gern auch für tagesaktuelle Angebote die Buchungsmöglichkeit auf unserer Homepage [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de). Es lohnt sich!

### Ihr besonders günstiger Urlaub in den relexa hotels – Die relexa-SPARTAGE für clevere Sparfüchse.

Jetzt können Sie in den drei relexa Urlaubshotels Bad Steben, Braunlage und Bad Salzdetfurth an bestimmten Tagen so richtig sparen! Mit dem relexa-SPARTAGE-Angebot bekommen Sie zu bestimmten Zeiten im Jahr Ihren Urlaub zu einem exklusiv-günstigen Preis! Wann diese Zeiten sind, erfahren Sie auf den SPARTAGE-Seiten der drei relexa Urlaubs- und Wellness-hotels oder unter [www.relexa-hotels.de/angebote/relexa-spartage](http://www.relexa-hotels.de/angebote/relexa-spartage).



## Unsere Saison-Angebote für Sie!

Die Ferienregion Leinebergland ist ein ideales Urlaubs- und Erholungsgebiet – besonders für Familien mit Kindern, Sport- und Wanderfreunde, aber auch Kulturinteressierte. Ein vielseitiges, abwechslungsreiches Freizeitangebot sorgt für einen kurzweiligen Urlaub. Mittelalterliche Burganlagen, bzw. Burgruinen lassen alte Geschichte erahnen. In der Adventszeit verwandeln festlich geschmückte Marktstände die nahe gelegene Hildesheimer Innenstadt in ein zauberhaftes, kleines Weihnachtsdorf.

Entdecken Sie weitere Angebote und scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.



### Weihnachten im Leinebergland



Hören Sie schon das sanfte Klängen der Glasharfe? Freuen Sie sich auch schon auf unser weihnachtliches Feiertagsprogramm? Dann schauen Sie bei uns vorbei!

- Drei Übernachtungen in der gebuchten Zimmerkategorie
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet
- 2 x Abendessen im Rahmen der Halbpension
- 1 x Teilnahme an unserem Festtagslunch am 25.12.2015
- Fackelwanderung mit Glühweinfinale am 23.12.2015
- Stadtführung durch Bad Salzdetfurth am 24.12.2015

Angebotszeit vom 23. bis 26. Dezember 2015  
 € 231,00 pro Person im Standard-Doppelzimmer  
 € 241,00 pro Person im Komfort-Doppelzimmer  
 € 251,00 pro Person im Superior-Appartement



### Silvester



Stilvoll ins *Neue Jahr*

Entfliehen Sie den Vorbereitungen für eine Silvesterfeier zu Hause und überlassen Sie uns die Organisation für Ihren gelungenen Jahreswechsel. Wir werden Ihnen einen festlichen Rahmen gestalten mit einem entsprechenden kulinarischen Erlebnis mit Tanz und Musik.

- Drei Übernachtungen in der gebuchten Zimmerkategorie
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet
- Katerfrühstück am Neujahrstag bis 13:00 Uhr
- Abendessen im Rahmen der Halbpension
- Fackelwanderung mit Glühweinfinale am 29.12.2015
- Stadtführung durch Bad Salzdetfurth am 30.12.2015

### Teilnahme am Silvesterball:

- Silvesterbuffet
- Live Unterhaltungsprogramm – Potpourri aus der Welt der Musicals
- Mitternachtsimbiss
- Ein Glas Sekt um Mitternacht
- Hauseigenes Feuerwerk

Angebotszeit vom 29. Dezember 2015 bis 01. Januar 2016  
 € 310,00 pro Person im Standard-Doppelzimmer  
 € 320,00 pro Person im Komfort-Doppelzimmer  
 € 330,00 pro Person im Superior-Appartement

### Winterzauber



Erkunden Sie Bad Salzdetfurth und die vielfältige Umgebung in den Wintermonaten. Schöne Wanderwege und tolle Ausflugsziele finden Sie in und um den schönen Kurort. Tagesausflüge nach Hildesheim oder das geschichtsträchtige Hameln lohnen sich auch in den Wintermonaten.

- Zwei Übernachtungen in der gebuchten Zimmerkategorie
- Reichhaltiges relaxa-Frühstücksbuffet
- Abendessen im Rahmen der Halbpension
- Nutzung von Schwimmbad und Sauna
- Kostenfreies Parken

Buchbar von Dezember 2015 bis Februar 2016  
 € 99,00 pro Person im Standard-Doppelzimmer  
 € 119,00 pro Person im Komfort-Doppelzimmer  
 € 129,00 im Standard-Zimmer zur Einzelnutzung  
 € 149,00 im Komfort-Zimmer zur Einzelnutzung

### Eine Woche für Sparfüchse



Entspannen Sie sich 7 Tage im gemütlichen Doppelzimmer und genießen Sie die Ruhe im schönen Bad Salzdetfurth!

- Sechs Übernachtungen in der gebuchten Zimmerkategorie
- Reichhaltiges relaxa-Frühstücksbuffet
- Abendessen im Rahmen der Halbpension
- Nutzung von Schwimmbad und Sauna
- Kostenfreies Parken

Buchbar bis zum 22. Dezember 2015  
 € 299,00 pro Person Standard-Doppelzimmer  
 € 319,00 pro Person Komfort-Doppelzimmer  
 € 329,00 im Standard-Zimmer zur Einzelnutzung  
 € 349,00 im Komfort-Zimmer zur Einzelnutzung

#### Für alle unsere Arrangements gilt:

Individualpreise für Ihre Verlängerungsnächte:  
 Ab € 82,00 Standard-Doppelzimmer zur Einzelnutzung  
 Ab € 92,00 Komfort-Doppelzimmer zur Einzelnutzung  
 Ab € 102,00 im Standard-Doppelzimmer  
 Ab € 112,00 im Komfort-Doppelzimmer  
 Einzelzimmerzuschlag einmalig: € 30,00  
 Die Preise verstehen sich inklusive unseres reichhaltigen relaxa-Frühstücksbuffets.

Halbpension € 20,00 pro Person und € 9,50 pro Kind.  
 Weitere tolle Angebote und detaillierte Kinderregelungen erfahren Sie gern auf Anfrage oder auf unserer Homepage [www.relexa-hotel-bad-salzdettfurth.de](http://www.relexa-hotel-bad-salzdettfurth.de).



## Unsere Wellness-Angebote für Sie!

Es gibt wohl kaum bequemer als tägliches »Bademantel-Wellness«, ohne das Hotel verlassen zu müssen! Carmen Schmidt und ihr Team der »WellnessOase« freuen sich auf Ihre Buchungen und wünschen sich möglichst rechtzeitige Reservierungen – schon vor der Anreise.



### Exklusive Kuscheltage



Haben Sie mal wieder Lust auf Zeit zu zweit? Dann haben wir genau das Richtige für Sie. Den relaxa-Klassiker, unsere »Exklusive Kuscheltage«. Verbringen Sie eine gefühlvolle Zeit, genießen und entspannen Sie bei einem romantischen Dinner mit Kerzenschein und lassen Sie sich von den kulinarischen Genüssen unserer Köche verzaubern. Sie kuscheln und genießen, wir kümmern uns um Ihr Wohlbefinden.

- Zwei Übernachtungen in der gebuchten Zimmerkategorie
- Eine Flasche Rotwein zur Begrüßung im Zimmer
- Saisonaler Obstkorb im Zimmer
- Bademantel, Saunatuch und Badeslipper bei Anreise im Zimmer
- Begrüßungscocktail
- 1 x reichhaltiges relaxa-Frühstücksbuffet
- 1 x verwöhnendes Zimmerfrühstück
- Ein 3-Gänge-Premium-Dinner
- Ein 4-Gänge-Candlelight-Dinner
- Kostenfreies Parken

€ 179,00 pro Person im Komfort-Doppelzimmer

#### Unser Tipp:

Weitere Informationen zu Einzelzimmerpreisen, Kinderregelungen oder Verlängerungsnächten erhalten Sie gern im relaxa hotel Bad Salzdetfurth. Telefonisch unter +49 (0) 50 63 290 oder per Email an [badsalzdettfurth@relexa-hotel.de](mailto:badsalzdettfurth@relexa-hotel.de).

### Wellnesszauber



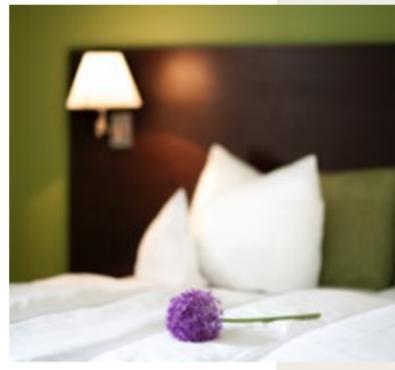
Lassen Sie sich mit diesem Wellnessangebot verzaubern und genießen Sie drei ruhige Tage im relaxa hotel Bad Salzdetfurth.

**Kleiner Tipp:** Gerne können Sie viele schöne Massagen oder Kosmetikanwendungen zu diesem Angebot hinzubuchen. Aufgrund der großen Nachfrage bitten wir Sie jedoch, diese Anwendungen noch vor Anreise zu reservieren.

- Zwei Übernachtungen in der gebuchten Zimmerkategorie
- Bademantel, Saunatuch und Badeslipper bei Anreise im Zimmer
- Reichhaltiges relaxa-Frühstücksbuffet
- Abendessen im Rahmen der Halbpension
- 25% Rabatt auf einen Cocktail Ihrer Wahl
- 1 x Wellness-Ganzkörper-Massage (Dauer: 45 Min.)
- Nutzung von Schwimmbad und Sauna
- Kostenfreies Parken

€ 179,00 pro Person im Standard-Doppelzimmer  
 € 199,00 pro Person im Komfort-Doppelzimmer  
 € 209,00 im Standard-Zimmer zur Einzelnutzung  
 € 239,00 im Komfort-Zimmer zur Einzelnutzung  
 Bitte beachten Sie, dass eine Wellnessanwendung für Kinder nicht im Arrangement enthalten ist.

## Bad Steben



Und direkt im Haus:  
relexa cooking – das relexa Kochstudio  
> siehe Rückseite

### Kontakt

**relexa hotel Bad Steben**  
Badstraße 26–28 · 95138 Bad Steben  
Telefon +49 (0) 92 88 | 72–0  
Telefax +49 (0) 92 88 | 72–113  
BadSteben@relexa-hotel.de  
www.relexa-hotel-bad-steben.de

### Wohnen

- 122 komfortable Wohlfühlzimmer und Suiten mit Minibar
- Außenparkplätze

### Gastronomie

- Restaurant »Humboldtstube«
- Wintergarten, Terrassencafé, Bar
- Spielbankrestaurant  
»relexas rouge et noir«

### Freizeit

- Wellnessanlagen auf über 1.200 qm: Hallenbad, Finnische Sauna, Bio-Sauna, Aromadampfbad, Liegewiese, Duschgrotte, Saunahof
- Fitnessraum, Gymnastikraum
- Medizinische Bäderabteilung
- Arzt im Haus
- ASLAN®-Institut

### Tagen

- 12 Veranstaltungsräume für bis zu 400 Personen

## Beauty, Wellness, Fitness und reizvolle Natur

Das 4-Sterne-relexa-hotel Bad Steben mit historischem Parkschlösschen im Naturpark Frankenwald liegt direkt am idyllischen Kurpark sowie nur 150 m von der Therme Bad Steben entfernt und lädt bereits bei der Anreise durch seine Ursprünglichkeit und Ruhe zum Verweilen ein. Das Hotel bietet zu jeder Jahreszeit alles unter einem Dach – Wohlfühlangebote für Wellness, Beauty, Gesundheit und Fitness, großzügige Bade- und Saunalandschaft auf 1.200 qm und kulinarische Highlights in den Restaurants lassen keine Wünsche offen.

- Hbf. Hof 25 km
- A9 13 km
- Bhf. Bad Steben 0,8 km (kostenloser Abholservice für Hotelgäste)
- A72 15 km
- Spielbank Bad Steben 1 km
- Bayreuth 50 km
- Nürnberg und Leipzig 150 km

Saison	Zimmerart/ Kategorie	1 Übernachtung Mo–Do		1 Übernachtung Fr–So	
		EZ	DZ p.P.	EZ ab	DZ p.P.
01.09.2015 – 29.02.2016	Standard	84,00	74,00	88,00	78,00
	Komfort	94,00	80,00	98,00	84,00
	Suite	114,00	89,00	118,00	93,00

Die genannten Zimmerpreise sind nur buchbar, sofern Zimmer aus den jeweiligen Kontingenten verfügbar sind. Sie sind nicht gültig während Messen, Feiertagen und lokalen Großveranstaltungen. Weitere Kategorien gern buchbar auf Anfrage und Verfügbarkeit. Für tagesaktuelle Angebote nutzen Sie die Buchungsmöglichkeit auf unserer Homepage [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de). Es lohnt sich!

### Ihr besonders günstiger Urlaub in den relexa hotels – Die relexa-SPARTAGE für clevere Sparfüchse.

Jetzt können Sie in den drei relexa Urlaubshotels Bad Steben, Braunlage und Bad Salzdetfurth an bestimmten Tagen so richtig sparen! Mit dem relexa-SPARTAGE-Angebot bekommen Sie zu bestimmten Zeiten im Jahr Ihren Urlaub zu einem exklusiv-günstigen Preis! Wann diese Zeiten sind, erfahren Sie auf den SPARTAGE-Seiten der drei relexa Urlaubs- und Wellness-hotels oder unter [www.relexa-hotels.de/angebote/relexa-spartage](http://www.relexa-hotels.de/angebote/relexa-spartage).



## Unsere Saison-Angebote für Sie!

1985 wurde das relexa hotel Bad Steben direkt am weitläufigen Kurpark von Bad Steben erbaut. Im Wandel der Zeit hat sich vieles verändert. Früher war das Hotel eher ein Gesundheits- und Kurhotel mit Klinikcharme. Heute erwartet Sie ganz oben in Bayern im Naturpark Frankenwald ein Wohlfühlhotel der besonderen Art. Warme mediterrane Farben ziehen sich durch alle Bereiche des Hauses und laden zum Verweilen und Ausruhen ein. »Wir wollen unsere Gäste rundum verwöhnen und ihnen die schönste Zeit des Jahres mit liebenswerten Aufmerksamkeiten zum unvergesslichen Erlebnis werden lassen«, so Hoteldirektor Josef H. Matheus.

Entdecken Sie weitere Angebote und scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.



### Winter-Thermen-Special



Ganz nach dem Motto des Bayerischen Staatsbades Bad Steben: romantisch, natürlich, gesund ... empfehlen wir Ihnen einen kleinen Urlaub vom Alltag. Besuchen Sie nicht nur das 4-Sterne-relexa hotel im Kleinod Bad Steben, sondern auch die modernste Therme in Oberfranken. Die Therme Bad Steben liegt nur 150 m vom relexa hotel Bad Steben entfernt, mitten im weitläufigen Kurpark im romantischen Naturpark Frankenwald.

- Zwei Übernachtungen im Wohlfühl-Standardzimmer
- Eine Flasche Mineralwasser bei Anreise auf dem Zimmer
- relexa-Vitalfrühstück vom Buffet (auch für Langschläfer)
- Willkommensdrink
- Ein romantisches Candlelight-Dinner im Wintergarten
- Eine Tageskarte für das Wasser- und Saunaland der Therme Bad Steben

### Ein Plus für alle Hausgäste: »relexa-Wohlfühl-Paket«

- Bademantel und Saunatuch für Ihren Aufenthalt
- Wohlfühlen und entspannen in unserer großzügigen Bade- und Saunalandschaft auf 1.200 qm
- Aktivprogramm mit Aquapower, Entspannungstraining und Rückenschule (außer sonntags)
- Aktiv sein im modernen Fitness- und Ergometerraum

Anreise Sonntag bis Freitag

- € 199,00 pro Person im Standard-Doppelzimmer
- € 211,00 pro Person im Komfort-Doppelzimmer
- € 219,00 pro Person im Standard-Einzelzimmer
- € 239,00 pro Person im Komfort-Einzelzimmer

**Gut zu wissen:** Wohltuende Gesichts- und Körperbehandlungen können gerne vor Anreise dazugebucht werden. Kostenfreie Abholung vom Bahnhof Bad Steben möglich.

### Stimmungsvoller Jahreswechsel



#### Weihnachten und Silvester in Bad Steben

**Genießen Sie einen besinnlichen Aufenthalt und lassen Sie sich für einige Tage kulinarisch und kulturell verwöhnen. Das Weihnachts- und Silvesterangebot liegt druckfrisch für Sie im Hotel bereit.**



Einfach per E-Mail oder per Post anfordern. Gerne beraten wir Sie auch telefonisch unter +49 (0) 92 88 | 72–0. Oder scannen Sie den QR-Code ganz einfach mit Ihrem Handy.

## Unsere Wellness-Angebote für Sie!

Das Team unserer Beautyfarm hat für Sie eine breite Palette von Anwendungen zusammengestellt. Diese reichen von pflegenden und entspannenden Kosmetikbehandlungen über wohltuende Ganzkörperarrangements und Massagen bis hin zu entspannenden und vitalisierenden Aromabädern. Freuen Sie sich auf Ruhe, Genuss und Ihre ganz persönliche Wohlfühlzeit im relexa hotel Bad Steben! Lassen Sie sich von professionellen Händen verwöhnen und genießen Sie unsere Sauna- und Wellnesslandschaft auf 1.200 qm!

Wohlfühlen  
auf die  
feine Art

### Aktiv & Vital



Nehmen Sie sich eine Auszeit und tun Sie etwas für Ihre Gesundheit und Aktivität! Buchen Sie Ihren Aktiv-Kur-Urlaub zum Kennenlernen direkt in der Nähe der Therme Bad Steben und genießen Sie Ihre ganz persönliche Auszeit für Ihre Gesundheit.

- Vier Übernachtungen im Wohlfühl-Standardzimmer
- Täglich eine Flasche Mineralwasser auf dem Zimmer
- Bademantel und Saunatuch für Ihren Aufenthalt auf dem Zimmer
- relexa Vitalfrühstück vom Buffet
- Ein 4-Gänge-Candlelight-Dinner
- Begrüßungsdrink
- Zwei entspannende Rückenmassagen
- Zwei wohltuende Mineralbäder
- Zwei muskelentspannende Fangopackungen
- 1 x Aquafit im Schwimmbad
- Ein Entspannungs- oder Rückentraining
- Aktiv sein im Fitness- und Ergometerraum

- Frühschwimmen ab 7 Uhr mit Kaffee
- Wohlfühlen in der Bade- und Saunalandschaft auf 1.200 qm mit Schwimmbad, Finnischer Sauna, Biosauna, Aromadampfbad, Duschgrotte, Saunahof
- Ruhezone mit Wasserbetten, ganztägige Wasser- und Tee-Station

Ganzjährig buchbar  
€ 399,00 pro Person im Doppelzimmer  
€ 439,00 im Einzelzimmer  
Nicht buchbar an Weihnachten und Silvester



#### Unser Beautytipp

##### Avocado-Maske für weiche Haut

Pürieren Sie eine reife Avocado! Mischen Sie einen Teelöffel des Pürees mit einem Teelöffel Naturjoghurt und einem halben Teelöffel Honig! Verrühren Sie alles zu einer sämigen Masse, die Sie anschließend auf's Gesicht auftragen. Nach etwa zehn Minuten Einwirkzeit mit lauwarmem Wasser abwaschen! Trockene Haut wird durch die reichhaltige Avocado blitzschnell samtweich.



#### Unser Tipp

Um sicherzustellen, dass Sie auch die gewünschten Behandlungen genießen können, bitten wir um rechtzeitige Reservierung bereits vor Anreise. Wir beraten Sie gerne unter Telefon +49 (0) 92 88 | 72-0 oder per E-Mail: [BadSteben@relexa-hotel.de](mailto:BadSteben@relexa-hotel.de).

### Kleine Auszeit



Unser Klassiker für alle, die nur ein kleines Zeitpölsterchen zum Entspannen mitbringen. Genießen Sie unseren Pflegekomplex aus Molkeproteinen und ätherischen Ölen, welcher Haut und Sinne verwöhnt, um aufzutanken, und lassen Sie die Seele für kurze Zeit so richtig baumeln!

- Zwei Übernachtungen im Wohlfühlzimmer
- Willkommensdrink und eine Flasche Mineralwasser auf dem Zimmer
- Bademantel und Saunatuch für Ihren Aufenthalt
- relexa-Vitalfrühstück vom Buffet
- Genießerhalbpension als 4-Gänge-Wahlmenü
- Ein entspannendes Pflegebad
- Eine wohltuende Aromaöl-Rückenmassage
- Aktivprogramm mit Aquapower, Entspannungstraining und Rückenschule (außer sonntags)
- Wohlfühlen in der Bade- und Saunalandschaft auf 1.200 qm mit Schwimmbad, Finnischer Sauna, Biosauna, Aromadampfbad, Duschgrotte, Saunahof, Ruhezone mit Wasserbetten, ganztägig Wasser- und Tee-Station zur Selbstbedienung
- Aktiv sein im modernen Fitness- und Ergometerraum

Anreise Sonntag bis Donnerstag:  
€ 227,00 pro Person im Standard-Doppelzimmer  
€ 239,00 pro Person im Komfort-Doppelzimmer  
€ 247,00 im Standard-Einzelzimmer  
€ 267,00 im Komfort-Einzelzimmer

Wochenendaufenthalt (Freitag und Samstag):  
€ 237,00 pro Person im Standard-Doppelzimmer  
€ 249,00 pro Person im Komfort-Doppelzimmer  
€ 257,00 im Standard-Einzelzimmer  
€ 277,00 im Komfort-Einzelzimmer

Nicht buchbar an Weihnachten und Silvester

**Gruppenrabatt:** Bei einem Wellnessaufenthalt in der Gruppe erhalten Sie ab 4 Personen 4% Nachlass auf Übernachtung, Halbpension und Beauty-Anwendungen. Nur gültig bei Normalpreis-Buchung.

### Frauenpower



Das Beauty-Verwöhnprogramm für alle Ladys, die wissen, was gut tut.

- Zwei Übernachtungen im Wohlfühlzimmer
- Eine Flasche Mineralwasser, Bademantel und Saunatuch auf dem Zimmer
- Vitalfrühstück vom Buffet im Wintergarten
- Genießerhalbpension als 4-Gänge-Wahlmenü
- Willkommensprosecco bei Anreise
- Eine pflegende Gertraud-Gruber-Gesichtsbehandlung mit Hautdiagnose, Peeling, Tiefenreinigung, Augenbraunkorrektur, Ampulle, Packung und Massage inkl. einer wohltuenden Fußmassage (Dauer: 75 Minuten)
- Eine belebende Bürstenmassage mit anschließender Körperpackung (Dauer: 30 Minuten)
- Wohlfühlen und Entspannen in der Bade- und Saunalandschaft auf 1.200 qm

Ganzjährig buchbar  
ab € 298,00 pro Person im Doppelzimmer  
ab € 318,00 im Einzelzimmer

#### Neu bei uns: Die Radon-Kompaktkur

Radon ist wertvoll für die Gesundheit, aber ausgesprochen selten. Nur wenige Heilbäder in Mitteleuropa haben ein natürliches Radon-Vorkommen, wie Bad Steben es bietet. Vor allem bei Erkrankungen des Stütz- und Bewegungsapparates, Rheuma, bei Erkrankungen der Atemwege sowie bei Hautkrankheiten werden Radon-Anwendungen zur Linderung der Beschwerden empfohlen.

Radonbäder sind im Rahmen einer ambulanten Badekur oder auf ärztliche Anordnung erhältlich. Oder Sie buchen direkt unsere 10-tägige Radon-Kompaktkur für € 1570,00 pro Person. Mehr Informationen finden Sie unter: [www.relexa-hotel-bad-steben.de/angebote/gesundheitspraevention/13-tage-radon-kompaktkur](http://www.relexa-hotel-bad-steben.de/angebote/gesundheitspraevention/13-tage-radon-kompaktkur).

# Braunlage



**Kontakt**  
**relexa hotel Harz-Wald**  
 Karl-Röhrig-Straße 5a  
 38700 Braunlage  
 Telefon +49 (0) 55 20 | 807—0  
 Telefax +49 (0) 55 20 | 807—444  
 Braunlage@relexa-hotel.de  
 www.relexa-hotel-braunlage.de

- Wohnen**
- 120 Komfortzimmer mit Balkon
  - Tiefgarage und Außenparkplätze
- Gastronomie**
- Restaurant »Boulevard«
  - Kaminzimmer
  - Terrasse, Lobby-Bar
- Freizeit**
- 2 Saunen, Dampfbad, Schwimmbad mit Bewegungsbecken, Solarium
  - Fitnessraum
  - Schönheitsfarm, Nagelstudio
  - Massage- und Wellnessabteilung
  - Kegelbahn
  - Outdoor-Programme
  - Hotelnahe Wintersportmöglichkeiten

**Tagen**

- 21 Veranstaltungsräume für bis zu 250 Personen

## Business meets Wellness – Tagung, Freizeitspaß und Erholung in der Mitte Deutschlands

Das charmante Freizeit-, Familien- und Tagungshotel im Herzen des Harzes empfängt Sie idyllisch gelegen am Ortsrand von Braunlage – direkt am Fuße des Wurmbergs. Ob zum Arbeiten und Tagen, Relaxen, Erholen oder Energietanken, hier ist der ideale Ort für die »Sommerfrische« und den Wintersport.

- Airport Hannover (HAJ) 140 km
- Hbf. Bad Harzburg 20 km
- Busstation 0,3 km
- Stadtzentrum 0,8 km
- Messe Hannover 120 km
- A7 60 km
- A395 20 km

Saison	Zimmerart/ Kategorie	1 Übernachtung So–Fr		1 Übernachtung Fr–So	
		EZ	DZ p.P.	EZ	DZ p.P.
01.09. – 31.10.2015	Classic	85,00	67,50	89,00	74,50
02.01. – 31.05.2016	Economy	95,00	62,00	99,00	67,00
	Komfort	–	80,00	–	87,00
	Studio	–	92,50	–	99,50
01.11. – 20.12.2015	Classic	85,00	54,50	85,00	54,50
	Economy	95,00	49,50	95,00	49,50
	Komfort	–	67,00	–	67,00
(Weihnachten und Silvester auf Anfrage)	Studio	–	79,50	–	79,50

Die genannten Zimmerpreise sind nur buchbar, sofern Zimmer aus den jeweiligen Kontingenten verfügbar sind. Sie sind nicht gültig während Messen, Feiertagen und lokalen Großveranstaltungen. Alle Preise zuzüglich ortsüblicher Kurtaxe. Halbpension € 24,00 pro Person und Tag. Weitere Kategorien gern buchbar auf Anfrage und Verfügbarkeit. Für tagesaktuelle Angebote nutzen Sie die Buchungsmöglichkeit auf unserer Homepage [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de). Es lohnt sich!

Erfahren Sie mehr auf den SPARTAGE-Seiten der drei relexa Urlaubs- und Wellnesshotels oder unter [www.relexa-hotels.de/angebote/relexa-spartage](http://www.relexa-hotels.de/angebote/relexa-spartage).



## Unsere Saison-Angebote für Sie!

Wintersportparadies Harz: Bestens präparierte Strecken führen Skiwanderer auf rund 500 km gespurten Loipen durch die verschneiten Wälder. Moderne Seilbahnen, Sessel- und Schlepplifte bringen Abfahrtsläufer sicher auf den Berg. Berggaststätten und Almhäuser bieten Harzer Köstlichkeiten. Und wenn der Schnee mal Pause macht, helfen Beschneigungsanlagen aus. Sie können auch rodeln oder Schlittschuh laufen! Après-Ski-Partys gibt's natürlich auch!

Entdecken Sie weitere Angebote und scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Handy.



### Weihnachten im Harz-Wald



Weihnachts-  
Zauber  
im Harz!

Weihnachten im relexa hotel Harz-Wald in Braunlage ist ein bisschen wie »Heimkommen« und sich wohl fühlen. Stimmungsvolles Ambiente, festlich geschmückte Räume – und dazu das kleine Quäntchen liebevoller Zuwendung, das man sich als Gast (nicht nur) zu Weihnachten wünscht – Weihnachten im Harz-Wald: das ist Weihnachten bei Freunden, Weihnachten in der großen Familie.

- Vier Übernachtungen im Wohlfühlzimmer mit Balkon
- Bunter Weihnachtsteller auf dem Zimmer
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet
- 3 x Schlemmer-Abendessen
- 1 x festliches Weihnachtsdinner
- Heiligabend mit Weihnachtsmann, Geschenke für alle und Klaviermusik
- Cocktailempfang
- Ein Tagesausflug mit dem Bus
- Ein Getränkegutschein für den Wintermarkt am Eichhörnchenbrunnen
- Täglich Tanz an der Lobbybar

Buchbar vom 23. bis 27. Dezember 2015  
 € 429,00 pro Person im Economy Doppel- oder Einzelzimmer  
 € 468,00 pro Person im Classic Doppel- oder Einzelzimmer

### Silvester – Kubanisches Abenteuer



**STARGAST DES ABENDS:**  
 Olvido Ruiz Castellanos  
 Junge Ausnahmekünstlerin aus Havanna mit einzigartiger Ausstrahlung und Bühnenpräsenz  
[www.olvido.de](http://www.olvido.de)

Lassen Sie sich von uns entführen an Traumstrände mit schneeweißem Sand unter Palmen, unberührten Bergen und alten Kolonialstädten mit Charme in die größte und bevölkerungsreichste Insel der Karibik...Kuba und das kubanische Lebensgefühl stehen für feurige Rhythmen, die die Hüften zum Schwingen bringen: Ob Mambo, Rumba, Cha-Cha-Cha, Son oder Salsa – so klingt KUBA in der Welt – und an Silvester bei uns!

- Vier Übernachtungen im Wohlfühlzimmer mit Balkon
- Begrüßungscocktail mit dem Hoteldirektor
- Reichhaltiges relexa-Frühstücksbuffet
- 1 x Katerfrühstück am Neujahrstag
- 3 x Abendessen als Schlemmerbuffet oder Menü
- 1 x festliches Galabuffet
- Großer Silvesterball »KUBANISCHES ABENTEUER«
- Für unsere kleinen Gäste gibt es eine separate Kinderparty
- Unterhaltsamer Busausflug
- Eine Seilbahnfahrt auf den Wurmberg inklusive Getränkegutschein auf der Alm
- Täglich Tanz an der Lobbybar

Buchbar vom 28. Dezember 2015 bis 01. Januar 2016  
 € 557,00 pro Person im Economy Doppelzimmer  
 € 597,00 pro Person im Classic Doppelzimmer  
 € 677,00 im Einzelzimmer



## Wunderbarer Wander-Harz



Im Herbst, wenn sich die Blätter färben und Morgennebel die Hochebenen bedecken, ist der Harz besonders schön. Sie müssen sich also nur noch entscheiden, ob Sie den Harzer Hexen-Stieg oder einen der anderen Fernwanderwege erkunden, den Brocken besteigen oder durch den Nationalpark wandern. Viel Freude!

- Drei Übernachtungen im Wohlfühlzimmer mit Balkon
- Leihbademantel und Saunahandtuch auf dem Zimmer
- Reichhaltiges relaxa-Frühstücksbuffet
- Abendessen im Rahmen der Halbpension
- 2 x Obst und Trinkflaschenfüllung für Unterwegs
- Trinkflasche als Geschenk
- Waschmaschinenservice
- Nutzung von Schwimmbad, Saunen, Dampfbad und Fitnessraum
- Umfangreiches Prospekt-/ Infomaterial im »Harz-Zimmer«



Buchbar bis zum 20. Dezember 2015  
 € 233,50 pro Person im Doppelzimmer  
 € 293,50 im Einzelzimmer

**Unser Tipp:**  
 Gegen Vorlage der Kurkarte kostenlose Teilnahme an den geführten Wanderungen des Harzklubs!

## Eine Woche Harz



Den  
*Harz*  
 entdecken!

Lieber Harz als Honolulu!  
 Kultur – Nostalgie – Bergbau – Spaß – Gesundheit und Sport finden Sie in Braunlage im Herzen des Harzes am Fuße des Wurmbergs. Reizvolle Höhenzüge, Täler, Hochmoore, Talsperren und unberührte Natur laden ein zum »Urlauben«, entspannen, aktiven und sportiven Betätigungen und zum Durchatmen.

- Sechs Übernachtungen im Wohlfühlzimmer mit Balkon
- Reichhaltiges relaxa-Frühstücksbuffet
- Abendessen im Rahmen der Halbpension
- Kostenfreie Leihfahrräder
- Kinder bis 12 Jahre schlafen kostenfrei im Zimmer der Eltern

Ganzjährig buchbar außerhalb von Feiertagsperioden  
 € 420,00 pro Person im Economy Doppelzimmer  
 € 435,00 pro Person im Classic Doppelzimmer  
 € 495,00 im Einzelzimmer  
 (größere Familienzimmer und Studios sind gegen Aufpreis buchbar)

**Unser Tipp:**  
 Das besondere Angebot: »7 für 6«. Im Juli, August und November schenken wir Ihnen eine zusätzliche Übernachtung!

## Unsere Wellness-Angebote für Sie!

Herzlich willkommen in unserem großzügig angelegten Wellness- und Beautybereich mit Blick ins Grüne! Bitte buchen Sie die Wellness-, Beauty- und physiotherapeutischen Anwendungen rechtzeitig, da aufgrund der großen Nachfrage – besonders an Wochenenden und Feiertagen – eine kurzfristige Buchung oftmals nicht mehr möglich ist.



### Wurmberg-Programm



Was gibt es Schöneres, als sich in unserer wundervoll am Fuße des Wurmbergs gelegenes Hotel zurückzuziehen und es sich gemütlich zu machen? Genießen Sie einfach unseren Wellnessbereich. Und wenn der Wurmberg ruft - dann wandern Sie hinauf!

- Zwei Übernachtungen im Wohlfühlzimmer mit Balkon
- Bademantel, eine Flasche »Wellness-Mineralwasser« und frisches Obst auf dem Zimmer
- Reichhaltiges relaxa-Frühstücksbuffet
- Zum Lunch am zweiten Tag einen knackigen Salatteller
- Entspannendes Wellnessbad
- Ganzkörperpeeling mit Bürstenmassage (Dauer ca. 65 Minuten)

Ganzjährig buchbar  
 € 246,00 pro Person im Doppel- oder Einzelzimmer



### relaxa Wohlfühltag



Freuen Sie sich auf wundervolle Massagen als Therapieform der physikalischen Medizin zur Aktivierung und Entspannung von Muskelgruppen. Abgerundet durch ein wohltuendes medizinisches Bad, dem Duft- und Fühlerlebnis der besonderen Art – verleihen wir Ihnen, wie durch Zauberei, neue Kraft und Lebenselixier.

- Sie übernachten im Wohlfühlzimmer mit Balkon
- Bademantel, eine Flasche »Wellness-Mineralwasser« und frisches Obst auf dem Zimmer
- Begrüßungscocktail am Anreiseabend
- Reichhaltiges relaxa-Frühstücksbuffet
- Zum Lunch am zweiten Tag einen knackigen Salatteller
- Eine Rückenmassage
- Eine Fußreflexzonenmassage
- Eine Gesichts- Kopfmassage (Behandlungsdauer der Anwendungen ca. 70 Minuten)

Ganzjährig buchbar  
 Zwei Nächte: € 227,00 pro Person im Doppel- oder Einzelzimmer  
 Drei Nächte: € 297,00 pro Person im Doppel- oder Einzelzimmer  
 Bei drei Übernachtungen erhalten Sie zusätzlich ein Kleopatrabad (Behandlungsdauer ca. 20 Minuten).



Das besondere Event

# relexa cooking

*einfach lecker!*

## Willkommen in den relexa Kochstudios

— das ist Ihre Chance mit Ihren Freunden, Familien oder Kollegen unter professioneller Anleitung gemeinsam zu kochen! Unsere Chefköche machen mit ihren Teams für Sie fast alles möglich — vom Plätzchen backen mit Kunden bis zum Show-Kochen für Ihr Wunschpublikum.

## relexa cooking — wo wird gekocht?

In Berlin steht ein separates, hochmodernes Kochstudio mit einer großen Tafel für bis zu 20 Personen zur Verfügung. In Ratingen, Stuttgart und Bad Steben kochen Sie in den großen Hotelküchen und speisen/feiern anschließend in einem der eleganten Hotelrestaurants.

## relexa cooking — der Ablauf

Zum gemeinsamen Kochen gehören in der Regel eine Vorstellung des Profi-Teams, eine Menübesprechung und ein bisschen Warenkunde. Dann werden die Schürzen umgebunden und der Kochspaß beginnt. Den krönenden Abschluss — ebenso vergnüglich wie das Kochen — bildet das gemeinsame Speisen und Ausprobieren der von den Profis empfohlenen korrespondierenden Getränke.

## relexa cooking — planen und buchen

Ein Anruf genügt! Sie informieren uns über Ihre Wünsche, Pläne und Terminvorstellungen und erhalten von uns ein individuelles Angebot.

**Kochen  
Sie mit  
in den relexa  
Kochstudios!**



relexa cooking gibt es in diesen feinen Hotels:

### relexa cooking Berlin

Anhalter Straße 7  
10963 Berlin  
Tel +49 (0) 30 | 264 83-0  
Fax +49 (0) 30 | 264 83-900  
Berlin@relexa-hotel.de

### relexa hotel Ratingen City

Calor-Emag-Straße 7  
40878 Ratingen  
Tel +49 (0) 21 02 | 16 75-0  
Fax +49 (0) 21 02 | 16 75-520  
Ratingen-City@relexa-hotel.de

### relexa Waldhotel Schatten

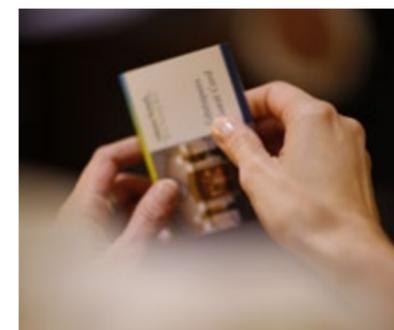
Magstadter Straße 2-4  
70569 Stuttgart  
Tel +49 (0) 711 | 68 67-0  
Fax +49 (0) 711 | 68 67-999  
Stuttgart@relexa-hotel.de

### relexa hotel Bad Steben

Badstraße 26-28  
95138 Bad Steben  
Tel +49 (0) 92 88 | 72-0  
Fax +49 (0) 92 88 | 72-113  
BadSteben@relexa-hotel.de

Alle Informationen und aktuelle Termine rund um »relexa cooking« finden Sie unter [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de)

## Buchungsinformationen



### Ihre Buchung

Telefonische Reservierungen nehmen unsere Hotels vor Ort von 08:00 bis 22:00 Uhr entgegen. Online reservieren Sie rund um die Uhr unter: [www.relexa-hotels.de](http://www.relexa-hotels.de). Gültig ist die jeweilige Bestätigung, die Sie durch die relexa hotels erhalten.

### Die Preise

Alle genannten Übernachtungs- und Arrangementpreise sind buchbar, sofern Zimmer in den jeweiligen Kontingenten verfügbar sind. Die Preise gelten nicht während Messen und Großveranstaltungen am jeweiligen Ort. Unsere Preise verstehen sich inklusive Mehrwertsteuer, Service und Frühstück vom reichhaltigen Buffet.

### Geregelte An- und Abreise

Anfahrtsbeschreibungen erhalten Sie mit Ihrer Buchungsbestätigung oder auf unserer Website. In der Regel ist Ihr Zimmer ab 15:00 Uhr bezugsfertig und muss am Abreisetag bis 12:00 Uhr geräumt sein.

### Reisen mit Kindern

Kinder bis 12 Jahre wohnen im Zimmer der Eltern kostenfrei.

### Unsere Gastronomie

Jedes unserer Häuser verfügt über gastronomische Einrichtungen. Öffnungszeiten erfragen Sie bitte im Hotel.

### Parken

In unseren Hotelbeschreibungen finden Sie Infos zu unseren Parkmöglichkeiten. In einigen Hotels stehen Tiefgaragenplätze zur Verfügung.

### Haustiere

Ihr Hund ist willkommen (gegen Gebühr).

### Akzeptierte Zahlungsmittel

Unsere Hotels akzeptieren alle gängigen Kreditkarten wie z. B. American Express, Eurocard/Mastercard, Visa- und EC-Karten.

## Impressum

### Herausgeber

relexa hotel GmbH  
Carmerstraße 6 · 10623 Berlin  
Telefon +49 (0) 30 | 311 01-164  
Telefax +49 (0) 30 | 311 01-166  
Kontakt@relexa-hotel.de

### Geschäftsführender Gesellschafter

Axel Steinwarz

### Gestaltung

CAMICI  
Agentur für Kommunikation GmbH  
[www.camici.berlin](http://www.camici.berlin)

### Druck

Brühlsche Universitätsdruckerei  
GmbH & Co KG, Gießen

### Titelbild Tauschers-Photography

### Verwendete Bilder

iStock, Thinkstock, fotolia, digitalstock

## Rätsel

Das **Lösungswort** unseres Gewinnspiels aus Heft 1/2015 lautete:  
**»relexa hotel Harz-Wald«**

Die **Gewinner** jeweils eines Traumwochenendes für 2 Personen sind:  
Frau Christa H. aus Göttingen  
Frau Petra B. aus Erlangen  
Herr Thomas K. aus Meiningen

### Unser neues Rätsel:

**Welches relexa hotel  
ist 30 Jahre jung?**

**Einsendeschluss ist der  
31. Januar 2015**





- 07:00 Uhr** verpasster Flieger
- 09:00 Uhr** gelöscht Textmanuskript
- 10:00 Uhr** Stimme weg
- 18:00 Uhr** applaudierendes Publikum

relexa hotels – wir machen Ihre Tagung zum Erfolg. **Vier zertifizierte Planungsprofis**



**relexa hotel Airport  
Düsseldorf-Ratingen**

Berliner Straße 95–97  
40880 Ratingen  
Telefon +49 (0) 21 02 | 458–0  
Telefax +49 (0) 21 02 | 458–599  
Duesseldorf-Ratingen@  
relexa-hotel.de  
www.relexa-hotel-duesseldorf.de



**relexa hotel Ratingen City**

Calor-Emag-Straße 7  
40878 Ratingen  
Telefon +49 (0) 21 02 | 16 75–0  
Telefax +49 (0) 21 02 | 16 75–520  
Ratingen-City@relexa-hotel.de  
www.relexa-hotel-ratingen.de



**relexa Waldhotel Schatten**

Magstadter Straße 2–4  
70569 Stuttgart  
Telefon +49 (0) 711 | 68 67–0  
Telefax +49 (0) 711 | 68 67–999  
Stuttgart@relexa-hotel.de  
www.relexa-hotel-stuttgart.de



**relexa hotel Frankfurt/Main**

Lurgiallee 2  
60439 Frankfurt  
Telefon +49 (0) 69 | 957 78–0  
Telefax +49 (0) 69 | 957 78–878  
Frankfurt-Main@relexa-hotel.de  
www.relexa-hotel-frankfurt.de

Wir sind Ihr kompetenter Partner bei der Ausrichtung Ihrer Tagung oder Ihres Business-Events und bieten Ihnen komfortable Tagungsräume, die mit modernster Konferenztechnik ausgestattet sind. Unser geschultes Team betreut und unterstützt Sie vor und während Ihrer Veranstaltung und sorgt so für einen reibungslosen Ablauf. Zusätzliche Wünsche sehen wir dabei als persönliche Herausforderung, die wir gerne annehmen. Schon in der Planungsphase legen wir großen Wert auf Zuverlässigkeit und Effizienz und stehen Ihnen mit individuellen und konzeptionellen Lösungen zur Seite. Unser Ziel ist, ein für Ihren besonderen Anspruch maßgeschneidertes Konzept zu entwickeln, das wir dann zu Ihrer vollsten Zufriedenheit umsetzen: räumlich, technisch, menschlich und gastronomisch.

Auch in  
allen anderen  
**relexa hotels**  
können Sie  
tagen!

